

ΠΟΛΥΔ. ΠΑΠΑΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ

ΠΑΣΧΑΛΙΑ ΣΤΗ ΘΡΑΚΗ



Α Θ Η Ν Α

1937 - 38

ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ ΤΟΥ ΙΔΙΟΥ

ΘΡΑΚΙΚΕΣ ΗΘΟΓΡΑΦΙΕΣ :

Μέρη τέσσαρα. (Α', Β', Γ', Δ') ("Εκδοση Σιδέρη)

ΤΟΥΡΚΕΜΕΝΗ : ("Εκδοση «Κοραή»)

ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΙΑΤΙΚΑ ΚΑΙ ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑΤΙΚΑ ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ
("Εκδοση Δημητράκου)

**ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ ΣΤΗ ΘΡΑΚΗ "Εκδοση (έκατο διηγήματα) ΑΡΧΕΙΟΥ
ΘΡΑΚΗΣ")**



ΑΚΑΔΗΜΙΑ

"ΠΙΣΤΟ ΚΟΜΜΑΤΙ ΖΩΗΣ, ΧΩΡΙΣ ΚΑΝΕΝΑ ΣΤΟΛΙΣΜΑ ΠΑΡΑΜΥΘΙΟΥ,
ΧΩΡΙΣ ΚΑΝΕΝΑ ΜΥΣΤΗΡΙΟ ΠΟΙΗΤΙΚΟ "Η ΘΑΜΑ ΘΡΥΛΟΥ",

K. ΠΑΛΑΜΑΣ

ΚΡΙΤΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

ΣΤΑ ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ ΤΟΥ κ. ΠΟΛΥΔ. ΠΑΠΑΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ

‘Ο κ. Πολύδωρος Παπαχριστοδούλου ἀπλῶς καὶ συγκεκριμένως καὶ ἀναμφισβήτητος εἶνε ἔνα καθαρὸ καὶ δοκιμασμένο ταλέντο. “Ἐχει ὑφος ἴδιον του, γλυκύτατον καὶ εἰλικρινέστατον.” Εἶχει τρόπον τοῦ βλέπειν τὴν ζωὴν ἀγαθὸν καὶ βαθὺν καὶ ἀναλυτικώτατον. Εἶνε κάτοχος καὶ τῆς τέχνης καὶ τῆς τεχνικῆς. Σὲ ἀναπινεῖ, σὲ ἰκανοποιεῖ. Οἱ ἥρωές του εἶνε ὄντα ἀκέραια, ἀληθινά. Σὲ μεταφέρει δλόστητον εἰς τὸν τόπον τῆς περιγραφῆς καὶ εἰς τὴν ζωὴν τῶν προσώπων του. Σοῦ μεταδίδει παλμὸν ἀληθινόν. Καὶ ὑπεράνω δλῶν, τροφοδοτεῖ τὴν φλόγα τοῦ πλεον ἀκοιτήτου καὶ ἀγνοῦ καὶ ἀκαπηλεύτου πατριωτισμοῦ, χωρὶς νὰ καταφεύγῃ χάριν αὐτοῦ εἰς τὴν ἐλαχίστην ἀβαρίαν ποιήσεως ἢ συνειδήσεως. Ή γλῶσσά του καθαρὴ καὶ γνησία Θρακικὴ διάλεκτος, μὲ ἀφάνταστον πλοῦτον λέξεων, αἱ δποῖαι ἔρχονται νὰ πιστοποιήσουν τὴν ἀνόθευτον Ἑλληνικὴν καταγωγὴν τῶν Θρακῶν, ἀποτελεῖ ἔνα ἀπέραντον γλωσσολογικὸν πλοῦτον.

Κ. ΑΘΑΝΑΤΟΣ

ΤΟ ΛΑΜΠΡΙΑΤΙΚΟ ΤΡΑΓΟΥΔΙ ΤΟΥ ΕΒΡΟΥ

‘Ο “Εβρος τραγουδούσε τ’ ἀνοιξιάτικο τραγούδι του, ἔνα τραγούδι καμωμένο ἀπὸ τ’ ἀλαφρὰ κύματά του, τῶν ἵτιδων τὸ θρόιομα, ποὺ ζώνουν τὶς δχτες του, καὶ τῶν μελισσιῶν τὸ βούτσμα. Τ’ ἀηδόνια παίρνοντάς το ἀπὸ στόμα σὲ στόμα τὸ χύναν μελωδικό καὶ νοσταλγικό ἀνάμεσα στὰ παχυά φυλλώματα τῶν ἵτιδων καὶ σὰν ἀλυσίδα τὸ κατέβαζαν ἀπὸ τὶς ὑψηλές βουνοκορφές ὡς τὰ φαράγγια κάτω στὰ θαλασσινὰ ἀκρογιάλια τοῦ Αιγαίου, ὅπου μεθυστικά ἔσκανε καὶ μαγικά ἡ τρίλλια τοῦ μεθυσμένου ἀπὸ χαρὰ ἀηδόνιοῦ ἀνάμεσα στὶς βραγγίες καὶ τὶς καλαμιές, ποὺ σχηματίζουν οἱ ἐκβολές του, ὅπου τὸ κῦμα ἀνακατώνεται δρμητικά μὲ τὰ θολά νερά τῶν τέσσαρων ποταμῶν τῆς Θράκης.

‘Η ἄνοιξη ἔδωκε στὴ γῆ ντυμασιά ποὺ ξετρελλαίνει. ‘Ο θρακιώτικος κάμπος μοσχομυρίζει καταπράσινος, ἀπέραντος σάν τὴν ἔρημο καὶ τερπνός σάν παράδεισος. Τὰ πυκνά δάση τῆς γῆς αὐτῆς, τῆς γεννήτρας τοῦ Ὀρφέα, ἀντηχοῦν μὲ το κελάδημα τῶν πουλιῶν. Τ’ ἀγρίμια πετοῦν καὶ ὑψώνονται σὲ ὑψη ἄφθαστα καὶ τὰ ζαρκάδια βόσκουν στὰ πλούσια καὶ δασά ρουμάνια τῆς.

Κι’ δ “Εβρος τραγουδεῖ:

«Ἀπὸ τότε ποὺ εἶμαι καὶ τρέχω στὴ φειδωτὴ κοίτη μου κατεβάζοντας τὸ κῦμα στὰ νερά του Αιγαίου, εἰδα τ’ ἀνθρώπινα μίση καὶ τὴν κακίαν’ ἀνάβουν καὶ νὰ σβύνουν χιλιάδες βολές μέσα στοὺς θρακιώτικους ίδικούς μου κάμπους. “Ακουσα καὶ τὸ ἥμερο τραγούδι τῆς ἀγάπης καὶ ρίγησα ἀπὸ τὸ φλογερὸ καὶ πύρινο μήνυμα τῆς δργῆς καὶ τοῦ θυμοῦ τῶν ἄγριων λαῶν, ποὺ χύνοντας τὸ μένος τους, ἔσβυναν τὴ γαλήνια ζωὴ ἔδω στὶς δχτες μου καὶ τὸ τραγούδι τῶν πουλιῶν καὶ τὸ γλυκό θρόισμα τῶν ἵτιδων μου.

»Εἶδα νὰ περνοῦν, σάν λύκων κοπάδια, στρατιές κι’ ὁρδές βάρβαρες καὶ τὸ γλυκόστομο τραγούδι τοῦ Ὀρφέα νὰ σβύνει καὶ νὰ φεύγει τὴν πηγὴ του στὰ μαυροθαλασσίτικα περιγιάλια, τῆς θάλασσας τῆς κυματούσας κι’ ἀγριεμένης, καὶ τῶν ἀνέμων παίγνιο, ὅπου τὸ κῦμα ζώνεται καὶ ξεζώνεται καὶ ἀνεβαίνει θεώρατο καὶ μαλακώνει καὶ ἡμερεύει καὶ γλύφει σὰ γλώσσα γαληνεμένου φιδιοῦ τ’ ἀκρογιάλι-

»Τὰ νερά μου μυριάδες μυριάδων κορμιά πνίγοντας, κατέβασαν στὸ Αἴγατο, στὶς ἐκβολές μου. Τὰ κύματά μου σκέπασσαν χιλιάδες πτώματα παιρνοντας τὸν ὑστερὸν βάρβαρο ἀνασσασμό τους. Εἶδα μπόρες, εἶδα ἡμέρωσες καὶ γαληνέματα. Καὶ μέσ' ἀπ' ὅλα τὰ φριχτὰ μηνύματα, μέσ' ἀπ' τὶς καταστροφές καὶ τὰ συντρίμια, ἔγω στέκω νά ίστορῶ τὰ χαλάσματα, νά ίστορῶ τὶς μάνητες τῶν ἀνθρώπων.

»Πέρα δῶθε—ἀνατολή,—ἐπαψε τῷρα ν' ἀκούγεται ἡ μουσικὴ ἡχὴ ἐνοῦ λαοῦ, ποὺ χιλιάδες χρόνια στάθηκε σιμά μου, ποὺ μοῦ χάρισε τὸνομά μου καὶ μοῦ μίλησε ἥδονικά κι' ἀπλώθηκε δουλευτῆς κάτω ἀπὸ τοὺς ἥσκιους τῶν ἵτιῶν μου. Δὲν ἀκούγεται πλιὰ ἡ νοσταλγικά γλῶσσα τῶν μουσικῶν καὶ τῶν τραγουδιάνων του. Δὲν ἀντηχᾶ τὸ σουράβλι τοῦ βοσκοῦ καὶ τῆς βοσκοπούλας τῷ ἔρωτικῷ παραλήρημα, καὶ τῶν τρυγητάδων τὰ Διονυσιακά ἀναστενάρια.

»Τῷρα βάρβαρη ἵσχη καὶ ἀγάρινὰ μιλήματα ἀκούονται μόνο, καὶ μέτρα βλάσφημα ὑψώνονται στὸν ἄέρα. Καὶ μένα τὸ τραγοῦδι μου ἔγινε θρῆνος καὶ κλάμα τὸ νυχτερινὸ κύλιγμα ὡς τ' ἀκρογιάλια τῆς τουρκεμένης Αἶνος.

»Κι' ὅταν ἀφιγκράζωμαι μονάχα τὰ παλιὰ γνώριμα μουσικὰ μιλήματα στὴ δεξιά μου δχτὶ τότε ἀναγαλλιάζω καὶ κυλῶ μὲ τὴν παρήγορη συλλογὴ τῶν περάσμενῶν καὶ τὴν ἐλπίδα τῶν μελλούμενῶν».

Κι' δ φρουρὸς στρατιώτης ἀκούγοντας νάρχωνται ἥχοι τῆς καμπάνας ἀπὸ τὸν κάμπο κάτω—τὰ γιορτερὰ μηνύματα—θυμήθηκε πῶς εἶνε Μεγαλοβόδμαδο—Μεγαλοσάββατο, πῶς ξημερώνουν ἡμέρες Πασκαλιάς.

Χτυπᾶ ἡ καμπάνα καὶ ἡ καρδιά του χτυπᾶ. Χτυπᾶ ἡ καμπάνα καὶ τ' ἀέρι ἀνοιξιάτικο, σὰ μελτέμι μαγευτικό, παίρνοντας τὸ κῦμα, καὶ περνώντας πάνω ἀπὸ τὸν γαλήνιο "Ἐβρο τὸ ταξειδεύει πέρα στ' ἀνατολικὰ τῆς Θράκης καταπράσινα κι' ἀνθισμένα χώματα καὶ τὸ σιβύνει στ' αὐτιά τῶν σκληρόψυχων, ποὺ τὴ δυναστεύουν τῷρα, ποὺ τὴ βούβαιναν τὴ χιλιοπικραμένη αὐτὴ γῇ. Εἶνε σάν ἔνα μήνυμα πειραχτικὸ στ' αὐτιά τῶν καταχτητῶν τῆς τετραπόταμης Θράκης.

Ἀναγαλιάζει ἡ νεαρὴ ψυχὴ τοῦ παλλικαριοῦ καὶ δ νοῦς καὶ ἡ φαντασία του πάει στὰ κάστρα τῆς Βυζάντου μὲ τὰ πολλὰ παλιὰ σημάδια. Σειέται ἡ διάθεση του καὶ ροφώντας νοσταλγικὰ τὸν ἀνασσμὸ τῆς Πασκαλιάς ἀφήνει τὴ φωνὴ του νά τραγουδήσει :

«Γῆ πατρίδα, ποὺ δὲ δύνομαι παρά νά σὲ σεργιανῶ καὶ νά σὲ χαϊδεύω μὲ τὸ μάτι μόνο ἀπὸ μακρυά, ποὺ σὲ πονῶ νά σὲ ποδοπατῶ



(ΤΟΥ ΓΟΥΝΑΡΟΠΟΥΛΟΥ

ἡ φτέρνα τοῦ δυνάστη ἐσένα, ποὺ ὡς τὰ χτές σ' ἔλουζε τὸ τραγοῦδι τὸ ζεστὸ καὶ τὸ ἡμερωμένο τῶν παιδιῶν σου.

»Γῆ πατρίδα, ποὺ δὲ μπορῶ παρὰ μακρυάσθε νὰ σὲ κυττῶ μονάχα, ἀκοίμητος φρουρός, σπαθισμένη καὶ πληγιασμένη μὲ τὸ σπαθὶ τῶν δυνατῶν. Νυχτόμερα πονεῖ μου ἡ ψυχὴ κι' δύόνος μὲ περιζώνει νὰ σὲ βλέπω σκλάβα τὴ μισή μὲ τὰ παιδιά σου ἀποδιωχμένα.

»Γῆ πατρίδα, εἶνε Πασκαλιά καὶ ἡ ψυχὴ μου πνίγεται. Ἡ χαρὰ σᾶν πεταλούδα πλουμισμένη πέταξε. Τὸ μελίσσαι τρελλὸ ἀπὸ χαρὰ καὶ ζωὴ πετὰ κοὶ βουτίζει μεθυσμένο, τάηδόνι τραγουδεῖ ἀλύπητα στὰ φαράγγια καὶ τὶς βραγγίες ἀνάμεσα. Οἱ ἥλιοις θρεφτικός περιχύνει τὰ πάντα—δλα νοσταλγικά, καὶ γὼ ἐδῶ ξενητεμένος, μακρυά ἀπὸ τὰ βυζαντινὰ κάστρα, μακρυά ἀπὸ τὶς ἀρχαιόπρεπες ἐκκλησίες κι' ἀπὸ τὰ μνημεῖα τῆς Βυζάντου, φέρνω τὸ πόδι ρυθμικὸ κι' ἀγγάντια σου μὲ τὸ τουφέκι κρατημένο ψηλά... βουβό, φυλάγω τὰ σύνορα. Τὸ Πάσχα γιομίζει χαρὰ τὰ στήθια, τὸ Πάσχα ἀνάβει τὴν πόστη, τὸ Πάσχα μεθᾶ, τὸ Πάσχα στέλνει τὴν ἀγάπη παντοῦ—παντοῦ καὶ μόνο στὴν ὁρφανεμένη Θράκη δὲν εἶνε ψυχὴ ν' ἀναγαλιάσει, δὲν εἶνε ψυχὴ νὰ καρδιωθεῖ».

Καὶ κατεβαίνει δὲ νοσταλγικός φρουρός μεθυσμένος ἀπὸ τὴ ζάλη τοῦ πόθου πρὸς τὸν ἥμερο κάμπο, πρὸς τὸ ἀκύμαντα νερά τοῦ "Ἐβρου". Οἱ "Ἐβρος" τραγουδεῖ τὸ ἀνοιξιάτικο τραγοῦδι του κυλώντας τὰ πλούσια νερά του, κατεβάζοντος τὴν πίκρα του καὶ τὸ θολό του ρέμμα. Καὶ δὲ νοσταλγικός φρουρός χαμένος μέσ' τὸ ὄνειρο τῆς Βυζάντου, ποὺ μὲ τὰ κάστρα τῆς Ιστοροδύε τὰ περασμένα, σταμάτησε πρὶν τὸν χαρῆ τὸ θολό ρέμμα.

Οἱ καμπάνες τὴν ὥρα ἀύτη χτυποῦσαν τῆς Ἀνάστασης τὰ γλυκοχτυπήματα, ποὺ σάλικαλοτάξιδα πουλιά χυνόταν στοὺς κοιμισμένους καὶ σιωπηλοὺς κάμπους τῆς πέρα δχτηρᾶς. Τὸν ἔσερνε τὸ ὄνειρο τῆς πολιτείας, ποὺ πέρα ἀντίπερα καὶ μακρυνά ἀπλωνότανε διούλα μέσα στὸν ἀνοιξιάτικο κάμπο, πασκαλινὰ ντυμένο.

Καὶ γυρίζοντας πίσω στὸ φυλάκιό του στάθηκε κι' ἀνάσανε ύστερνά τὸ μυρωμένο ἀγέρι. Τὰ μάτια του σκοτείνιασαν καὶ ἡ ψυχὴ του πόνεσε. Καὶ βάζοντας στὴ σειρὰ δλα τὰ φυσίγγια του, πυροβόλησε τρελλὸς στὸ Λαμπριάτικον ἡσυχον δέρα τῆς λοφοσειρᾶς, μαζί μὲ τὶς πασκαλινὲς καμπάνες.

—Χριστὸς Ἀνέστη. φώναξε! Χριστὸς Ἀνέστη, Βυζάντῳ χαμένῃ, καὶ σεῖς περιγιάλια τῆς Μήδειας ἀνεμόδαρτα.

Τὰ γύρω φυλάκια ἀνήσυχα ἔτρεξαν. Καὶ ψάχνοντας μέσα στὸ νυχτερινὸ θαμπό σκοτάδι, ποὺ τὸ φῶς τοῦ φεγγαριοῦ—μιᾶς πεπονό-

φλουδας κατακόκκινης, τὸ ἵλαρωνε πασκαλινά, γνώρισαν τὸ φτωχὸ
παλλικάρι τῆς Βυζώς νὰ κρέμεται μὲ τὸ λουρί του στὸ λαιμὸ ἀπὸ τὴ
θύρα τοῦ φυλάκιου, μὲ τὴ γλώσσα δαγκωμένη, μὲ τὰ μάτια γκουρ-
λωμένα, μὲ τὰ μαλλιά ἀταχτα, κι' ἀκόμα ζεστό. Ἡταν τὸ ξεχείλι-
σμα μιᾶς ὄρας, ἡ ἔκρηξη μιᾶς εὐαίσθητης ψυχῆς.

Τὸ τουφέκι του ζεστό ἀκόμα καὶ τοῦτο κοίτονταν κάτω ἀπὸ τὰ
πόδια, ποὺ πήγαιναν ν' ἀγγίξουν τὴ γῆ,

'Ο "Ἐβρος κάτω στὸν κάμπο — σύνορο αὐτὸς τῆς ματωμένης
Θράκης—κυλοῦσε τὰ θολὰ καὶ πλούσια νερά του τραγουδώντας πε-
ρίλυπος τὸ νοσταλγικὸ σιγανὸ τραγούδι του. Τὰ μέρα τῆς ἀνοιξῆς
εὐωδοῦσαν καὶ γλυκός δλαφρός ζέφυρος ἔφερνες ὡς ἀπὸ τῆς Βυζώς
τοὺς κάμπους, πνοὴ ἀνοιξιάτικη, κι' ἀπὸ τῆς Μήδειας τὰ περιγιάλια
τὴ θαλασσινὴ μαυροθαλασσίτικη μօσκοβολιά.



ΑΚΑΔΗΜΙΑ

Ο ΖΓΟΥΡΑΦΟΣ Κ' Η ΑΝΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΛΑΜΠΡΗΣ

Ποῦ τὴν ἔμαθε τὴν ζωγραφικὴν δὲ Νικολάκης δὲ *Ζγουράφος*, αὐτὸν δὲν τῶπε ποτέ του, μᾶς ἀπὸ τῆς συνήθειές του τίς καλογερικές, καταλάβαινες ποὺ χρημάτισε στ' ἀγιονόρος δόκιμος, καὶ πῶς ἐκεῖ ἔμαθεν' ἀνακατώνει τὰ χρώματα «τῆς Θωριές», δπως ἔλεγε, καὶ νὰ σχεδιάζει τὰ τερατουργήματα τῶν ἀγίων του, ποὺ θὰ μεινῶνται ιστορικά, καὶ καλὰ που ἥρθε δὲ χαλασμὸς τῆς Θράκης, γιὰ νὰ χαλαστοῦν κι' αὐτά.

Κάποτε στὰ παλιά του—τὰ παιδικὰ χρόνια—ἀπελπισμένος ἀπὸ τὰ ἔγκόσμια, ποὺ πάλι σ' αὐτὰ ξαναγύρισε, ξεκίνησε εὐφάνταστος στῆς ἀψηλές κορυφές του ἀγιονόρους καὶ ξεπόλυτος καὶ ξεσκισμένος καὶ ματωμένος ἀνέβηκε τὰ σκαλοπάτια τῶν μοναστηρίων, ὅπου τέλος πάντων, καταστάλαξε σὲνα συμπατριώτη του προηγούμενο. Ἐκεῖ ἔσκαψε τὴν γῆ φορώντας τὸ μαύρο ράσο, φύτεψε, ἔσπειρε, θέρψε, ἰδρωσε, κοπίασε βγάζοντας τὸ λιτό ψωμὶ τοῦ ἀναχωρητῆ, καὶ δαγκάνοντας λίγη λίγη τὴν ἐλιά πικρῇ, ως ποὺ προσκολλήθηκε σὲ κάπιο ἀγιογράφο, γιὰ νὰ μάθει τὴ θεῖα τέχνη νὰ ίστορεῖ ἀγίων εἰκόνες, πότε στεγνούς ως οἱ τσίροι, καὶ πότε γλυκεῖς ως τὸ μέλι, καὶ πότε αὐστηρούς ως χειμωνιάτικος οὐρανός, καὶ πότε ίλαρούς ως ἀνοιξιάτικη μέρσα, καὶ ὑπερήφανος νὰ γράφει στὴν δεξιὰ γωνία τῆς εἰκόνας κάτω : «Ιστορήθη ὑπὸ χειρὸς Νικολάκη ζωγράφου—ζγουράφου κατὰ τὸ λαό—ἐν ἔτει σωτηρίω 1872».

Αὐτὰ δὲν τὰ μολόγησε ποτέ του, μόνο ἀφινε νὰ μαντεύωνται ἀπὸ τοὺς εὔσεβεῖς, ποὺ πρόστρεχαν στὸ καλλιτεχνικὸ του χέρι. νὰ ίστορήσει τὸν πόνο τους, καὶ ἀποροῦσαν καὶ θάμαζαν τὴν κακοτεχνία καὶ τὰ στραβά του σχεδιάσματα, ποὺ νόμιζες καὶ τάχε σύρει ἀνάσκητο χέρι παιδιοῦ, δταν πρωτοπιάνει τὴν πλάκα μὲ τὸ κοντύλι, ἥ δοκιμάζει νὰ σύρει τῆς πρωτέες του γραμμές μὲ τὴν ἀνείπωτη χαρὰ τῆς μάννας του.

‘Ο Νικολάκης ἦταν καὶ ἀριστερός ψάλτης τῶν ‘Αγιαστράντα μάρτυρων. ‘Η φωνή του, μιὰ φωνὴ ντούρα κι’ ἀλύγιστη, ποὺ ἀνεβοκατέβαινε μιάμιση μόνο μουσικὴ σκάλα, μποροῦσε μέσα στὴν ἐκκλησιά νὰ κάνει νὰ κουδουνίσουν τὰ καντήλια καὶ τὰ χρωματισμένα τζάμια στὰ παράθυρα, καὶ νὰ τρομάξουν γριές καὶ νιόνυφες καὶ βαρεμένες. Δὲν ἔβγαινε θαρρεῖς ἀπὸ τὸ στήθος, μᾶς μέσα ἀπὸ πηγάδι, βαρειά καὶ πολυδύναμη. “Οσο γιὰ παραφωνίες ἦταν μοναδικός. Μποροῦσε νάρχισει

στὸν πα καὶ νὰ καταλήξῃ στὸν κε μουσικό φθόγγο. "Επειτα κι' ἀν δὲ σκάμπαζε καὶ λιγη μουσική, δλα τὰ καταπιάνονταν θαρρετά, ἀκόμα καὶ τὸ κράτημα τοῦ τερεθέμ καὶ τοῦ ἀννενὰ τελειώνοντας τὸ κοινωνικό, δταν ἀργοποροῦσε δ παπᾶς νὰ πεῖ τὸ «μετὰ φόβου Θεοῦ πίστεως».

Λοιπόν, καλοστολισμένος μὲ τὰ ἀμπαδένια ἡ σαγιακένια κοστούμια του, τὰ δαχτανοστορισμένα, ἀνέβαινε στὸ στασίδι καὶ θυμάμενος τὶς ἀγιονορτίκες λειτουργίες καὶ τὶς δλονυχτίες, ποὺ τερέτιζαν κατανυχτικά μὲ τὴ σειρά δλοι οἱ καλόγηροι ψάλλοντας τοὺς θαυμαστοὺς πολυελαίους καὶ τὰ κρατήματα εἰς διπλοῦν χρόνον, ἄρχιζε κι' αὐτὸς μὲ τὴν ἀλύγιστη φωνή του κάποτε τὸ κράτημά του, ποὺ πήγαινε σὲ μάκρος, ὡς ποὺ δ παπᾶς μέσ' ἀπ' τὰ δημόθερα τὸν ἔκοβε, γιὰ νὰ μὴ πονοκεφαλεῖ μὲ τὶς μελωδίες τοῦ Νικολάκη, ποὺ ἀφίνοντας πίσω του τὶς καλογερικές του συνήθειες, ἄλειφε τώρα τὸ μακρύ του μουστάκι μὲ μαντέκα καὶ τὸ καλόθετε νὰ στέκει σ' δλη τὴ λειτουργία στὴ θέση του καὶ νὰ μὴ τοῦ φέρνει ἐμπόδια στὸ ψάλσιμο ἔχωρα ἀπό τὴ φαφουτωσύνη του, ποὺ μὲ τὸ νὰ τρώγει γωνιάδια, ὅπως ἔλεγε, ἔχασε τὰ δόντια του νωρίς.

"Ητανε συνήθεια στὴν ἑκκλησία τῶν ἀγισταρανταμάρτυρων, δπως καὶ σ' δλες τὶς ἄλλες ἑκκλησίες, νὰ ὑψώνεται ἀκριβῶς στὸ κεφάλι τοῦ ἀριστεροῦ ψάλτη, πάνω σάψηλο κοντάρι, δλη τὴ χρονιά μιὰ εἰκόνα σὰν ἀβγὸ καθρέφτης, ζωγραφισμένη μὲ τὴν ἀνάσταση. "Ολη τὴ χρονιά ἡ εἰκόνα τούτη, ντυλυμένη —δὲ ξαίρω γιατὶ— μ' ἔνα πανί κόκκινο, στεκόταν ἔκει· γιὰ ν' ἀνοίξει τὴ νύχτα τῆς 'Ανάστασης καὶ νὰ ξανάμπει πάλι τῆς 'Ανάληψης μέσα στὴ θήκη τῆς τὴν κόκκινη.

Τὴν ἀνάστασην αὐτὴν ἀπό πολλὰ χρόνια τὴν εἶχε ζωγραφίσει κάποιος ἄλλος ζωγράφος στὴν Πόλη κι' ἀπό κεῖ ἥτανε φερμένη. Τὴ Λασπτρὴ τὴν πέρασμένη ἔγινε μιὰ σύγχυση στὴν ἑκκλησιά ἐξ αἰτίας ποὺ πήραν φωτιὰ τὰ στολίδια τῆς εἰκόνας, καὶ κάηκαν καὶ χάλασσαν τὴν εἰκόνα τόσο, ποὺ δὲ μποροῦσε νὰ στέκει πιὰ τέτοια ἀπό τὸ στασίδι πίσω στὸν ἀριστερὸ ψάλτη.

Καὶ πήρε πάνω του τὸ χρέος δ Νικολάκης δ Ζγουράφος, αὐτὸς νὰ ίστορήσει μιὰ καινούργια ἀνάσταση μὲ τὰ μυστήρια τῆς τέχνης του.

Καὶ καθίζοντας κλεισμένος κι' ἀφίνοντας τὶς ἄλλες ζωγραφιές του, σχεδίασε μιὰν ἀνάσταση ποὺ καὶ τὸν ἵδιο τὸν ἐνθουσίασε ἡ μεγάλη τῆς ἐπιτυχία. Παράστησε τὸν τάφο ἀνοιγμένο, τὸ Χριστὸ νὰ ὑψώνεται βαστάζοντας τὸ κοντάρι του μὲ μιὰ σημαία οὐλα, μὲ τὸ στῆθος τρυπημένο καὶ τὸ αἷμα ζεστὸ ἀκόμα, τούβαλε πόδια τρύπια ματωμένα καὶ μεγάλα, πού δὲ θά τούμπαιναν τὰ πιὸ μεγάλα παπούτσια τοῦ καβάφη τοῦ Νικολάκη—παπούτση κείνου τοῦ καιροῦ—, ίστό-



(ΤΟΥ ΓΟΥΝΑΡΟΠΟΥΛΟΥ)

ρησε τοὺς ρωμαίους στρατιῶτες, ἄλλον θαμπωμένο μπρούμυτα, ἄλλον ἀνάσκελα κι' ἄλλον νὰ φεύγει, συμπλήρωσε κι' δι τι ἄλλο φαντάχηκε στηριγμένος στὴν ἀφήγηση τοῦ Εὐαγγέλιου καὶ προχώρησε στὴ θωριά, δπως ἔλεγε.

"Ε! σὲ μιὰ βδομάδα πέτυχε τὸ ἀριστούργημά του. Ἀπὸ τὶς βοῦρτσες του βγῆκε ἔνα πρᾶμμα, ποὺ ἡ ἀγιογραφία ἔμεινε σαστισμένη. "Ἐτοι ἄλλοτε ἰστόρησε τοὺς ἀγισταρανταμάρτυρες μέσα στὴ παγωμένη λίμνη—μιὰ σύνθεση τρομερὴ δσο καὶ τὸ παγωμένο νερό, ποὺ παίδεψε τοὺς ἄγιους—, ποὺ ἔγινε μὲ τὰ ἔξιδσ τῶν ἀμπατζήδων καὶ στήθηκε στὸ προσκυνητάρι γιὰ νὰ προσκυνοῦν οἱ χριστιανοὶ μπαίνοντας στὴν ἐκκλησιά. Εύτυχῶς ποὺ στὰ πολλὰ χρόνια τῆς ζωῆς τῆς, τὰ φιλήματα, τὰ σάλια καὶ τὰ χνῶτα τοῦ λαοῦ, ἔσβυσαν τὸ τερατούργημα κεῖνο, ὃς ποὺ ἔμεινε μιὰ ἵδεα εἰκόνας καὶ μπογιᾶς.

Καὶ λοιπὸν περήφανος ὁ Νικολάκης κουβάλησε τὴν εἰκόνα φρέσκη καὶ λαμπερὴ στὴν ἐκκλησιά, τὴν πέρασε στὸ κοντάρι ἀπὸ τὴ μεγάλη Τετάρτη καὶ σκεπασμένη μὲ τὸ κόκκινο κιλίφι, τὴν ὑψώσε στὸ στασίδι του πίσω, μὲ καρδιοχτύπι πρόσμενοντας νὰ τὴν ξεσκεπάσει στὴν ὥρα τῆς.

Καὶ ἡ ὥρα ἔφτασε. "Ολη ἡ μεγάλη βδομάδα, ποὺ τόσο κούρασε παπάδες, ψαλτάδες, καὶ πιστοὺς πέρασε μὲ μεγάλη κατάνυξη καὶ ψάλθηκαν ὅλα τὰ χευσαὶ γράμματα κατὰ τὴ Χατζηκόρη τὴν κάρη — ποὺ τὴν λέγαν κόρη, γιατ' εἶχε μείνει ἀειπάρθενη δοσμένη στ' ἄγια γράμματα, τὶς νηστεῖες καὶ προσευχές καὶ μετάνοιες, καὶ ποὺ συμπλήρωσε τὴν ἀγιωσύνη τῆς πηγαίνοντας καὶ στὸ χατζηλίκι.

Καὶ σὰ χτύπησαν μεσάνυχτα οἱ καμπάνες καὶ διαλάλησαν στὴ γῆ καὶ στὸν οὐρανό, πῶς ἔφτασε ἡ μεγάλη ὥρα τῆς ἀνάστασης, μαχμούρης ξεκίνησε κι' δι Νικολάκης, ἀλλαγμένος καὶ ξουρισμένος γιὰ τὴν ἐκκλησιά. Πέρασε τὸ γεφύρι, ποὺ χώριζε τὴν ἐνορία του ἀπὸ τὴν ἄλλη, ἀνέβηκε τὸν ἀνήφορο καὶ βλέποντας τὸν ξάστερο οὐρανὸ σιγομουρμούρισε στὸν ἥχο τῆς καμπάνας τὸ τροπάρι, ποὺ θὰ ξεσκέπαζε τὸ ζωγραφικὸ ἔργο ποὺ ἴστόρησε.

Κόσμος ἀπὸ δῶ κι' ἀπὸ κεῖ ἔβγαινε μέσα ἀπὸ τὰ σοκάκια σιγομιλώντας, κλειδώνοντας τὶς ξώθυρες καὶ βαδίζοντας στὸ καλντιρίμι τῶν δρόμων μὲ τὸ φανάρι στὸ χέρι.

"Ἔστριψε τὸν πλατύ δρόμο, ποὺ τ' ἀμάξια ἐρχότανε ἀπὸ τὰ χωριά μέσα στὴν πολιτεία, κι' ἀνέβηκε πάλι ἔνα στραβό στενοσόκακο, τὸ μισό ρεμματιά καὶ τὸ μισό δρομαλάκι καὶ νά, βγῆκε στὴν πλατείτσα τῆς ἐκκλησιᾶς. Τ' ἀψηλό καμπαναριό, ὃς τριάντα μέτρα, μὲ τὴν καμπάνα στὸ θόλο του, ύψωνότανε σὰ ξωτικὸ πρᾶμμα, σὰ σημερινὸς

ούρανοςύστης, ἀπ' ὅπου ἀντιφέγγιζε μὲ τὸ φτωχό του φῶς μέσα σ' ἔνα φανάρι καιούμενο, ἀντιφέγγιζε σὰ ψυχὴ ποὺ φωτᾶ, σὰν πυγολαμπίδα, τῇ θέσῃ τῆς ἐκκλησιᾶς.

"Ετσι, κεῖ ἀπόξω πρόφτασε τὰ πλήθη νὰ μπαίνουν τὸ μεγάλο αὐλόγηρο τῆς ἐκκλησιᾶς μὲ τὶς λαμπάδες στὰ χέρια, ἀναφτες ἀκόμα, καὶ μὲ τὴ χαρὰ ζωγραφισμένη στὰ πρόσωπα.

'Ο Νικολάκης μπαίνοντας τὴν ἐκκλησιά, προχώρησε στὸ Ἱερό μέσα καὶ πάλι βγῆκε στὴ θύρα τοῦ Ἱεροῦ καὶ ἀναβαίνοντας ἀπὸ τὰ στασιδια, μὲ τὰ δυνατά του χέρια, ξεσκαρφάλωσε τὸ κοντάρι μὲ τὴν ἀνάσταση. 'Υπερήφανος τὴν ἔμπασε στὸ Ἱερό καὶ κεῖ μέσα τὴν ἔξεντυσε ἀπὸ τὸ κιλίφι της καὶ μ' εὐλάβεια τὴν ἔστησε στὴ θέση τὴ βορεινὴ τῆς ἀγιατράπεζας, δπου ὅλη τὴ χρονιὰ στέκονταν δ σταυρωμένος Χριστός καὶ ή μητέρα τοῦ Χριστοῦ καὶ Η Μάρθα καὶ Μαρία. 'Ο Χριστός ἀπὸ τὴ μεγάλη Πέμπτη ποὺ σταυρώθηκε κρύφτηκε πίσω ἀπὸ τὸ παραπέτασμα τῆς ἀγίας Τράπεζας—πολιά συνήθεια—γιάδ νὰ βγῆ στὶς σαράντα τῆς Πασχαλιᾶς. Αὔτοῦ, στὴ βορεινὴ πλευρὰ τῆς ἀγιατράπεζας στηλώθηκε τὸ κοντάρι κι' ἔλαμψε δ Χριστός ἀναστημένος καὶ στολισμένος. Τὸ καντρο τῆς εἰκόνας μέσα στὰ στεφάνια ἀπὸ λουλούδια χάρτινα, φάνηκε σὰ ροδοστεφανωμένο· κι' ἀπὸ τὶς δυὸ μεριές ποὺ φούσκωνε ἡ εἰκόνα, κρεμόταν τὰ χρυσότριχα τιρτίλια, ποὺ στόλιζαν τὴν ἀνάσταση καὶ κουδούνιζαν, τὰ μικρὰ μπρούντινα κουδουνάκια, — χαροποιὸ κουδούνισμα, δίνοντας μιὰ ἀνατριχιστικὴ ἐντύπωση στὸ διάστημα της χριστιανούς, δπως καὶ τὰ ρούχα τοῦ δεσπότη, ποὺ ἀντὶ μὲ κουμπιά δένονται μὲ κουδουνάκια χρυσοκαπνισμένα.

Καὶ σάν ἔψαλαν τὸ «Δεῦτε λάβετε φῶς» κι' ὅλη ἡ ἐκκλησία ἔλαμψε κι' ἀντιφέγγισε ἀπὸ τ' ἄναμμα τόσων κεριῶν καὶ ἡ χαρὰ κάθησε κι' ἔλαμψε στὰ πρόσωπα τοῦ κόσμου, τέλος πάντων ἦρτε ἡ ποθητὴ ὥρα, ποὺ δ Νικολάκης θᾶβλεπε τὸ καινούργιο του ἔργο λαμπερὸ ἀπὸ βερνίκι καὶ φρέσκο, νὰ σηκωνεται μέσα στὸ πλήθος, τὴν ὥρα ποὺ θᾶβγαιναν στὸν αὐλόγυρο τῆς ἐκκλησιᾶς μὲ τὶς μεγάλες κληματαργιές, μὲ τὰ πρωτά τους φύλλα, νὰ κάνουν τὴν ἀνάσταση.

Κι' ὅταν οἱ παπάδες βγῆκαν στὰ δημόθυμα μὲ τὰ τρικέρια τους ἀναμέναντι δ κόσμος βούϊξε, ύψωθηκε κ' ἡ ἀνάσταση λαμπροστόλιστη καὶ ἤχησε τοῦ Νικολάκη ἡ φωνὴ βαριόχη: «Τὴν ἀνάστασιν σου, Χριστὲ Σωτήρ, ἀγγελοι ὑμνοῦσιν ἐν οὐρανοῖς, καὶ ἡμᾶς τοὺς ἐπὶ γῆς καταξίωσον ἐν παθαρῷ παρδίᾳ Σὲ δοξάζειν». — Θλοσ ὁ μόνος θάλασσαιν πανούργα λιχνίδιον Νικολάου. Κι' αὐτῷ νοιτίωντας τὴν ἀνάστασην τῆς ἀνθρώπης, φέρεται τὸ διθυράκιον, ἐβραΐκη γραμμή πιδβαρεί, πιὸ παθητική. Τὸν ἀριθμὸν τηνίκαντον διὰ τὴν πατιάνη, φέρεται τοποθετητὸν πάντα λαταρίαν. Αὐτὸς αποτελεῖται τὸ Χριστὸν καὶ τὸν παντούργα λιχνίδιον. Καὶ σὰν πορτρέτον τὸν άνοικον φύλλον τὸν παταχριστόλοδον, ποὺ βαρύληγη ἀπίστημι λιχνίδιον, δροσερωνίσσον τὸν αὐτόλιμον λιχνίδιον.

ΠΑΣΧΑΛΙΑ ΣΤΟ ΜΟΝΑΣΤΗΡΙ

"Ανθισεν δ Θρακιώτικος κάμποις. Τὰ ποτάμια ἔσυραν τὰ ύστερνά τους δυνατά νερά καὶ κατακάθισαν στὴν κοίτη τους, ἔσβυσαν τοὺς θυμούς οἱ βοριάδες, κλείστηκαν στ' ἀσκιά τους οἱ ἀνέμοι καὶ δ οὐρανὸς χαμογέλασε στὴν ψυχὴ τῆς προσφυγιᾶς.

"Ενας ἥλιος εὐχάριστος ἔλαμψε, καὶ λαχταριστὸς ἄπλωσε τὴν χαρὰ καὶ τὴν εὔτυχία. Τὰ χιόνια ἔλυσαν καὶ μακρονὰ τὰ βουνά μονάχα τὰ βαστοῦν κάπου—κάπου πηχτά, σὰν πηνελέας ἀσπρες σὲ μαῦρο πίνακα. Κι' δ κάμποις ἄνθισε. Πρασίνισαν δὲ. Τὰ χωράφια γιορτάζουν. Κάμποι μεγάλοι ἀπὸ παπαρούνες καὶ χαμομήλι, σὰν οὐρανοὶ ἀφροστόλιστοι ἀπλώνονται. Εἶνε ή ἄνοιξη ή ποθητή. Κ' ή μυγδαλιὰ ἀπὸ πολὺν καιρὸν ἄνθισε καὶ νυφοστολίστηκε. Τὰ δέντρα μπουμπούκιασαν καὶ οἱ τρυφερὲς φυλλωσίες ριγοῦν στοῦν ζέφυρου τὰ χαϊδέματα τὰ ρίγη τῆς νύφης τῆς πρωτοχάδευτης. Τὰ πουλιὰ ζευγαρώνουν, τάηδόνια κελαδοῦν, τὰ ζῶα δυναμώνουν βόσκοντας καινούργια θροφή. Καὶ οἱ ἄνθρωποι καλλιτερέουν τὴν ὅρεξή τους, παίρνουν ζωή, παίρνουν δύναμη καὶ γιομίζουν ἐλπίδα. Εἶνε ἄνοιξη.

Νὰ καὶ τὸ Πάσχα. Ἡ σαρακοστὴ πέρασε γρήγορα. Ο Μάρτης κύλισε μὲ τὶς ιδιότροπες μέρες του καὶ δ Ἀκάθιστος "Υμνος τελείωσε. Διαβάστηκε κι' δ Μέγας κανόνας καὶ νὰ τὸ Μεγαλοβδόμαδο ἀνθοστολισμένο. Τὰ λουλούδια μὲ τὴ σειρά τους ἄνθισαν καὶ πρῶτα οἱ μοσχομυρωδῖτες βιόλες. Τὸ μελίσσι χύθηκε καὶ γλυκοχαίρεται τοὺς χυμούς τῆς πρώτης ἄνοιξης. Η πασχαλιὰ μοσχοβόλησε καὶ δύμορφαίνει τὴν ὡρα. Τὸ μυρμήγκι ξεμύτισε κι' αὐτὸ κι' ἄρχισε τὴν ἀτέλειωτη δουλειὰ τοῦ κουβαλητή. Η χαρὰ χυμένη στὴν ἀτμόσφαιρα γίνεται ἀναπνοὴ γιὰ τοὺς εὐτυχισμένους καὶ τοὺς κακοτυχισμένους. Στὴ γῆ πάνω ἔξισου μοιρασμένη ή ἀτμόσφαιρα γιὰ δίκαιως κι' ἀμαρτωλούς, χύνεται καὶ φουσκώνει πνεμόνια ἀρρωστημένα καὶ ζωντανά.

Μιὰ μόνο ψυχὴ θλιμμένη δὲ βρίσκει παρηγοριά. Μιᾶς μάννας ψυχῆ, μιᾶς δύστυχης μητέρας ποὺ χτές ἀκόμα γλυκοφιλῶντας ἀπελπιστικὰ τὸ κεφάλι τοῦ παιδιοῦ της γιὰ χίλιες φορές, τάπιθωσε στὴ μαύρη γῆς. Καὶ πάσχει καὶ μύρεται, δπως ή μάννα τοῦ Χριστοῦ κυτώντας τὸ σταυρωμένο καὶ ματωμένο νὰ παραδίνει τὴν ψυχὴ του.

— Παιδί μ' καὶ πάλ' παιδί μ' κλαίγει. Μὲ τὸ Χριστὸ καὶ σὺ πάραδοκες τὸ πνέμα σ'. Καὶ τραγουδεῖ καὶ μυρολογᾶ :

— "Ηλιε μου, πῶς ἐβιάστηκες νὰ πᾶς νὰ βασιλέψεις
κι' ἀφῆκες τὸ σπιτάκι σου κι' ἀλλοῦ πῆγες νὰ φέξεις ;

Εἶνε ἡ προσφυγομάννα, ποὺ μὲ τὴ σειρά τὸν πίσω ἀπὸ τἄλλο
ἔθαψε τὰ τρία της παιδιά. Ἡ φτωχομάννα, ποὺ πάσχισε καὶ πολέ-
μησε νὰ τὰ γλυτώσει, ἀπὸ τὰ χέρια τῶν Τούρκων, μὰ ἡ μαύρη φτώ-
χεια, ἡ μαύρη δρφάνια, κακοζώητα καὶ θλιβερὰ τὰ χτύπησε κατά-
στηθα γιὰ νὰ τὰ στείλει στὸν ἄλλον κόσμο.

Ξημέρωνε μεγαλοσάββατο. Χαρούμενα οἱ καμπάνες χτυποῦσαν
γιὰ τὸν ἑσπερινὸ καὶ τὴ λειτουργία τοῦ Μ. Βασιλέου.

Απὸ βραδὺς κουρασμένοι οἱ παπάδες κι' οἱ ψαλτάδες τοῦ "Αη
Θανάση" μὲ τὸν ἐπιτάφιο θρῆνο, ἀργὰ·ἀργὰ πῆγαν στὴν ἐκκλησία.
Χτύπησαν καὶ ξαναχτύπησαν οἱ καμπάνες. Πόσο χαρούμενα! Χτυ-
ποῦσαν γιὰ στερνή φορά, γιατὶ πλιά ὡς τὰ μεσάνυχτα θὰ σώπαιναν
καὶ θὰ ξεκουράζονταν, γιὰ νὰ ξαναχτυπήσουν τὴν Πασκαλιά, δια-
λαλώντας τὴν ἀνάσταση. Ο κόσμος δοκίμαζε μιὰ χαρά, μιὰ ὅρεξη
γιὰ τὴ ζωή. Τὸ σταύρωμα τοῦ Χριστοῦ ἔδινε ζωὴ στοὺς χριστιανούς.
Μόνο ἡ κόνα Θεανώ, ποὺ ἔμεινε ἔρημη, παντέρημη, θάβοντος τὰ παι-
διά της χτυπημένη ἀπὸ τὸ Χάρο, μυρολογοῦσε στὸ ἔρειπωμένο της
δωμάτιο, ποὺ φάνταζε στὰ μάτια της σὰν κόλαση, σὰ φυλακὴ κε-
λεγε :

— Παιδιά μ' ἀγουροχτύπητα, νιόδεντρα πληγωμένα,
Τὸν κάτω κόσμο ἀποζητῶ, γιατριά νὰ βρῶ γιὰ μένα.

Γινότανε δὲ ποιητής τοῦ πόνου της, ποὺ πλημμυροῦσε τὰ κουρα-
σμένα τῆς στήθεια. Κι' ἔκλαγε καὶ μυρολογοῦσε δρες ἀνιστορῶντας
μοναχὴ—ποιητάρης τοῦ λαοῦ,—τὰ πάθη της, ποὺ ξεπετοῦσαν σὰν
σμαράγδια ποιητικὰ ἀπ' τὴν πλήμμυρα τοῦ καῦμοῦ της.

Καὶ σὰν ἔπεσε δὲ ἥλιος καὶ μοσχοβόλησε ἡ ἄνοιξη τὸ βασίλεμά
του μὲ τὴν πνοὴ τοῦ ἀνοιξιάτικου ζέφυρου, πῆρε ἡ κόνα Θεανώ τὸ
σακκοῦλι της, ἔβαλε μέσα παίρνοντας πότε ἀπὸ τὸ σεντοῦκι της,
πότε ἀπὸ τὸ ντουλαπάκι της, πότε ἀπὸ τὸ φορτσέρι της, κάτι χρεια-
ζούμενο καὶ ἔνα κομμάτι ψωμὶ μαύρο, ποὺ τδχε ἀπὸ τὸ πρωΐ, καὶ
μαντηλώνοντας τὸ κεφάλι της μὲ τὴ μαύρη μαντήλα τοῦ πένθους
της, ἔσυρε τὴ θύρα τοῦ δωμάτιού της καὶ κλείδωσε ἀπανωτά, καὶ
σηκώνοντας τὸ μισοφούστανό της, ἀνακάλυψε τὴν τσέπη τὴ μυστικὴ
γιὰ ν' ἀσφαλίσει τὸ κλειδί της.

Ἐκανε τὸ σταυρό της καὶ τράβηξε ἀμίλητη πρὸς στὴν δξώπορτα.

Δέν τὴν χωροῦσε ἡ γῆς, δέν τὴν χωροῦσε ἡ αὐλὴ μὲ τόσο θόρυβο, διόπου ἀμέτρητος προσφυγικὸς κόσμος βοοῦσε, κινύτανε, ἔσιαζε, πάστρευε, ἄσπριζε, καθάριζε καὶ ἀμέτρητα παιδιά θορυβοῦσαν χαρούμενα, κι' ἐπαιζαν ἀδιάφορα στὰ πάθη της, στὴν πίκρα της, στὴ δυστυχία της.

Ἐσυρε στὸ μεγάλο δρόμο πρὸς τὸ νεκροταφεῖο κι' ἀπὸ κεῖ ἀνυφόρησε τὸ ὄψωμα, μὲ τάραιά σπίτια καὶ τὰ λιγοστά δέντρα, ποὺ τὰ ὥραιωνε τὴν ὅρ' αὐτὴ τοῦ ἥλιου τὸ ρόδισμα, ποὺ βουτηγμένος πίσω ἀπὸ τὸν κάμπο ἀκόμα ἔβαφε μὲ τὰ ρόδα του καὶ τὰ σύγνεφα τὰ λιγοστά καὶ κάτω τῇ θάλασσα καὶ τὰ βουνά γύρω, καὶ τὸ λόφο ποὺ δρασκέλιζε ἡ κόνα Θεανώ.

'Ανεβαίνοντας στάθηκε ἡ γυναίκα νὰ δῇ τ' ὅμορφο θέαμα. Τὴν συνεπῆρε ἡ ὅμορφιά καὶ μᾶλι ποὺ δέν ἔνοιωθε νὰ βλέπει τὸ ὡραῖο, δῆμως μιὰ εὔχαριστη δοκίμασε νὰ πλημμυρᾶ τὰ στήθη της. Μιὰ ἀνακούφιση αἰσθάνθηκε μέσα της ἀπὸ τὸ ὡραῖο σεργιάνισμα, καὶ εἶπε : «—Θεέ μου, τί κλαίω ; Τί πονῶ, τί πάσχω ; Παναγίτσα μου, σένα σοῦ σταύρωσαν τὸ γυιό σου καὶ σὰ μάννα ὑπόφερες τὸ χαλασμὸ καὶ γὼ ἡ μαύρη μυρολογῷ καὶ βλαστημῷ μπρωστά στὸ Θεό... 'Η χάρη σου, Παναγία μου, ἀς μὲ λυτρώσει.

Πήρε θάρρος, πήρε ἐλπίδα καὶ γρήγορη—γρήγορη τράβηξε τὸ δρόμο, ποὺ ἔφερνε στὸ μικρὸ μοναστῆρι, στὴν κορυφὴ τοῦ μικροῦ βουνοῦ. Ἐκεῖ ὄψωντάνε δι' Αγιολιάς, τὸ μικρὸ ἐκκλησάκι μὲ τὰ λίγα κελιά του, διόπου ἔνας καλόγερος μόνος ζε φυλάγοντας ἀπὸ ἐκεῖ νὰ κατέβει τὸ ἄρμα τοῦ προφήτη Ἡλία γιὰ τὴ σωτηρία τῆς ψυχῆς του, ἔνας καλόγερος διπλωμένος ἀπὸ τὰ χρόνια κι' ἀπὸ τὴνηστεία, ἀληθινὸς ἀναχωρητῆς κι' ἀπαρνητῆς τοῦ κόσμου αὐτοῦ.

Τώρα τὰστρά τούρανοῦ λαμποκόπησαν τρεμουλιαστά. 'Η κόνα Θεανώ ἀνεβαίνοντας τὴν ἀνηφοριά μὲ τὴν ψυχὴ ἐλαφριά, θαρρεῖς καὶ πετοῦσε—μεσόκοπη γυναίκα. Τί εἶνε δι κόπος μπροστά στὴ γαλήνη τῆς ψυχῆς ; Δίχως φόβο, δίχως κανένα ξίπασμα, ἀνηφόρησε, ἀνηφόρησε ὡς ποὺ ἀντίκρυσε τὸ μοναδικὸ φῶς τοῦ μοναστηριοῦ νὰ θαμποφέγγει. Θαρρετὴ τράβηξε ἵσα πατώντας σὲ κοφτερὰ βράχια, σὲ χαλίκια γλυστερά, σὲ λακοῦβες.

Πήγαντε μὲ θέρμη ψυχῆς ν' ἀναστήσει τὸ Χριστὸ μὲ τὸ σεβάσμιο καλόγερο, ποὺ ἀνήμπορος κι' αὐτός περνοῦσε τὰ γεράματά του τυλιγμένος μέσα στὰ χρόνια του, στὴν πατριαρχικὴ γενειάδα του καὶ στὰ φτωχά του ράσα, κι' ἀπόκοσμος.

Τέλος ἔφτασε τὴν δξώπορτα τοῦ μοναστηριοῦ. Ἐστάθη καὶ γύ-

ρισε τὰ μάτια κάτω. Ἡ πολιτεία φεγγοβολεῖσε καὶ βότζε. Ὁ θόρυ
βως ἀνέβαινε ὡς ἐκεῖ ψηλά λαγαρισμένος σὰ μιὰ μουσικὴ ἰδιότροπη,
σὰ βότσμα ἀπὸ μελισσολόγι.

Ἐκανε τὸ σταυρό της ἡ κόνα Θεανώ.—«Δόξα σοι δ Θεός», εἶ-
πε, καὶ σάν ἀνάπνευσε καὶ χόρτασε ἀπὸ σεργιάνιο, χτύπησε τὴν
πόρτα τοῦ μοναστηριοῦ.

— «Ἐλεος δέσποτα μ', καλόγερε μ', γιὰ μιὰ ἀμαρτωλή, ποὺ ἥρτε
ν' ἀναστήσ' μαζί σ' τὸ Χριστό, εἶπε.

— Εἰσελθε εἰς τὴν χαράν τοῦ Κυρίου σου, πρόφερε δ γεροκαλόγε-
ρος μὲ τὸ καντήλι στὸ χέρι ἀνοίγοντας τὴν πόρτα τοῦ μοναστηριοῦ.

— Νὰ μὲ σχωρέσῃ, δέσποτά μ', ποὺ ἥρτα νὰ ταράξω τὴ μο-
ναξιά σ'. Ὁ πόνος μ' ἔφερε δῶ φηλά, ὅπου μπορῶ μακρυά ἀπὸ τὸν
κόσμο νὰ γιορτάσω τὴν Ἀνάσταση, νὰ κλάψω ἥσυχη, νὰ ζήσω τὴ
μεγάλ' τούτη ὥρα μονάχ'.

— «Ο Οἶκος τοῦ Θεοῦ καταφύγιόν σου», κόρη μου, ψιθύρισε δ
γέροντας μέσα στὰ γένια του καὶ ἔκλεισε τὴν πόρτα πάλι.

Περπατώντας ὡδήγησε τὴν κόνα Θεανώ μὲ τὸ ζεμπίλι στὸ χέρι
στὸ κελὶ τῶν ἔνων καὶ ἀφίνοντας τὸ καντήλι, ποὺ ἔκαιε τσιτσιρί
στά, στὸ πεζοῦλι τοῦ παραθυριοῦ—«Ησύχασε, εἶπε καὶ τὰ μεσάνυ-
χτα θὰ ψάλουμε μαζί τὴν Ἀνάσταση».

Καὶ ψιθυρίζοντας λόγια τοῦ ψαλτηρίου καὶ ψαλμοὺς τοῦ Δαβίδ,
προχώρησε καμπουριαστὸς μὲ ψηλός σάν κυπαρίσσι θεόρατο στὸ
κελὶ του. Ἐκεῖ ξακολούθησε νὰ φέλνει τὸν κανόνα μουρμουριστά.
«Κύματι θαλάσσης τὸν κρύψαντα πάλαι διώκτην τύραννον...».

“Ηθελε τὸ μεσάνυχτα ποὺ οἱ ἥχοι τῆς καμπάνας θ' ἀνέβαιναν
ὡς τὴν κορυφὴ τοῦ λόφου, ἥθελε νὰ εἴνε ἔτοιμος κι' αὐτὸς νὰ ση-
κώσει τὴν Ἀνάσταση τῆς ἐκκλησίας του καὶ νὰ πῇ τὸ Χριστός Ἀνέστη.

Καὶ τὴν κόνα Θεανώ, ποὺ τοῦ ἔφερε κεριά καὶ τοῦ ἔφερε λάδι καὶ
τοῦφερε κρασὶ γιὰ τὴ λειτουργία καὶ τοῦφερε μιὰ ψηφωτὴ πετσέτα—
φασμένη μὲ τὰ χέρια της σὰ γάλα—καὶ τοῦφερε τρία αὐγὰ κόκκινα
κι' ἔνα τσουρέκι δσο γιὰ τὴ χάρη τῆς γιορτῆς, τ' ἀπίθωσε δλα στὸ
πεζοῦλι καὶ τὰ σκέπασε μὲ τὴν πετσέτα καὶ κάθησε στὸ ξύλινο
κρεββάτι—τὸ λιτό κρεββάτι τῆς καλογερικῆς—νὰ θυμηθῇ πάλι τὰ
περασμένα.

Καὶ πήγε δ νοῦς της σόλα τὰ περασμένα, καὶ κατεβαῖο κατε-
βατὸ τὰ φυλλομέτρησε, καὶ μὲ συγκίνηση μέσα στὰ κατεβατά εἶδε
δρες ὠραῖες, δρες πικρές τῆς ζωῆς τῆς καί, ξαναζώντας τὴν δλη,
ἔφτασε μὲ τὴν καρδιά ἀνακουφισμένη ὡς τὴν ὥρα αὐτή, ποὺ βρισκό-
τανε στὸ ξερὸ κρεββάτι ἀπακουμπισμένη, προσμένοντας τὰ χαρού-

μενα χτυπήματα, ποὺ θάνεβαιναν ἀπὸ τὴν πολιτεία ἐδῶ στὸ ὕψος τοῦ Προφῆτη Ἡλίᾳ—«τοῦ διφρηλάτη Ἡλίου» τῶν παλιῶν καιρῶν τῆς μυθολογίας.

Ἐτσι ἔφτασε ἡ ὥρα ποὺ γλυκοακούστηκαν οἱ καμπάνες, ὅταν κι' ὁ γεροκαλόγηρος, ὁ αἰωνόβιος αὐτὸς ἀναχωρητής, βγῆκε ἀπὸ τὸ κελὶ του—σὰν ἡσκιος—καὶ φορώντας τὸ καλό του ράσο προχώρησε στὸ σήμαντρο τῆς ἐκκλησούλας. Καὶ βαστώντας τὸ σφυρὶ στὸ χέρι, σφυροκόπησε μουσικὰ καὶ ρυθμικά :

τὸν Ἀδάμ—τὸν Ἀδάμ, τὸν ἀμίνα—ἀμίναδάμ
σὲ ὠραίους ἀνάπαιστους, ποὺ νόμιζες καὶ ζωντάνευε δ ἀρχαῖος ποιητής τὸ χορικό του, ποὺ σ' ἀνάπαιστους ὠραίους καὶ ρυθμικῶτατους ἔψαλε τὸν ἀνθρωπὸ καὶ ὅλα τ' ἀνθρώπινα πάθη καὶ συναισθήματα.

Ο γέροντας Ἀγάπιος, ποὺ ἦταν καὶ μουσικὸς καὶ καλλίφωνος, ἤξαιρε μὲ τὸν χτύπο τοῦ σήμαντρου κι' αὐτὸς νὰ ζωντανεύει τὰ συναισθήματα ποὺ πλημμυροῦσαν τὴν μοναστικὴν ψυχὴν του, καὶ εἶχε τόση εὐπάθεια, τόση εὐαισθησία, τόση λεπτότητα.

Καὶ τὸ σήμαντρο, σωστὴ μουσικὴ ἀναδίνοντας, τραγούδησε στὸ Θεό τοὺς πόθους του καλόγηρου, καὶ ὠρμῆνεψε τὸν βαθὺ πόνο τῆς κόνα Θεανώς, ποὺ ἀκόμα δὲ βγῆκε απὸ τὸ κελὶ της.

Τώρα μὲ τὸ λάδι της, ἡ μόνη ἐκκλησιασμένη, ἄναψε τὰ καντήλια—τρία καντήλια—τοῦ Χριστοῦ, τῆς Παναγίας, τοῦ Ἀγιολιά, κι' ἀπόθεσε τὸν ἄρτο της στὰ χέρια τοῦ καλόγηρου μ' εὐλάβεια καὶ τὰ κεριά στὰ μανάλια τὰ μπροστήνα.

Κι' ἄρχισε δι γέροντας νὰ συμπληρώνει τὸν κανόνα : «Ἐκστηθι φρίττων οὐρανέ, καὶ σαλευθήτωσαν τὰ θεμέλια τῆς γῆς..» "Ἐνα ἔνα σιγόλεγε τὰ τροπαρία μὲ τὴν βαρειά ἀλύγιστη φωνή του, ποὺ ἔβγαινε, θαρρεῖσα πάπο τὸ βάθος πηγαδιοῦ. Τὰ χελιά μισοάνοιγαν καὶ ἡ πνοή του ἀχνιζε.

Ποτὲ στὴν ζωὴ της ἡ κόνα Θεανώ δὲν ἔνοιωσε τέτοια κατάνυξη, τέτοια μελαδία. Τώρα καταλάβαινε, γιατὶ στὰ μοναστήρια δ κόσμος εἴταν ἄγιος. Τώρα ἔξηγούσε, γιατὶ οἱ καλόγεροι εἴταν ἔτσι ὑποβλητικοί.

Ο κανόνας πήγαινε σὲ μάκρος κι' αὐτὴ σκυμμένη, μὲ τὸ μαυρομαντηλωμένο της κεφάλι π' ἀκουμποῦσε στὸ μάρμαρο τῆς ἐκκλησιᾶς, δεότανε κατάβαθμα, γιὰ τὴν ψυχὴ τῶν πατιδιῶν της.

Κι' ὅταν ἀκούστηκαν κάτω στὴν πολιτεία οἱ καμπάνες κι' ἀνέβηκε μιὰ ιαχὴ ἀπὸ ψαλμωδίες καὶ καμπανοχτήματα, τότε κι' ὁ καλόγερος ἀπογύμνωσε τὴν Ἀνάσταση ἀπὸ τὸ κόκκινο πανί της, ποὺ τὴν σκέπαζε ὅλο τὸ χρόνο, καὶ τὴν ἔστησε στὸ στασίδι τοῦ ἀριστεροῦ φάλτη. "Υστερα, ὀνάβοντας τὸ κερί του, ἔψαλε τό: «Δεῦτε λάβετε φῶς».

‘Η κόνα Θεανώ τότε μονάχα ὑψωσε τὸ κεφάλι της, καὶ σηκώθηκε δρθή καὶ πῆρε φῶς, «τ’ ἄγιο φῶς», ποὺ τῆς ἔδωκε δέ γέροντας μὲ τὴν λαμπάδα του, κι’ ἐπειτα ἀκουσε τὸ «Χριστὸς Ἀνέστη» βροντερό, ποὺ σείστηκαν τὰ παράθυρα τῆς ἐκκλησούλας τοῦ μοναστηριοῦ.

Τώρα ἡ κόνα Θεανώ πρόσφερε τὰ φτωχά της δῶρα καὶ τσούγκρισε τ’ αὐγὸν της παρηγορημένη, μὲ τὸν ἄγιογέροντα. ‘Η καρδιά της εἶχε συχάσει, ἡ ψυχὴ της γαλήνεψε, δονῦς της καθάρισε καὶ δοκίμασε διάθεση γιὰ τὴ ζωή.

Κι’ ἀποτραβήχτηκε στὸ κελὶ της, ὡς που νὰ ξημερώσει. Ἐκεῖ σιγομουρμούριζε κιαύτῃ ὡς τὴν αὐγὴν τὰ τροπάρια, ποὺ ἤξαιρε κι’ ἔψαλε μὲ τὴ σιγανὴ φωνὴ της τ’ ἀναστάσιμα.

Καὶ πρὶν ἀκόμη ροδίσει ἡ βουνοκορυφή, πρὶν τὰστρα ἀποτραβηχτοῦν μὲ τὰ πρῶτα κοκόρια, πῆρε τὸ σακκοῦλι της ἀδειανὸν καὶ ἀποχαιρετώντας τὸν καλόγερο ἀπὸ τὴν πόρτα τοῦ κελιοῦ του: «Χριστὸς Ἀνέστη, Ἀληθῶς Ἀνέστη», ἔσυρε τὸ μονοπάτι. Κατέβαινε στὴν πολιτεία μὲ τὴν ψυχὴ γαληνεμένη, ξεκουρασμένη, ήμερωμένη.

“Οταν μπῆκε στὴν αὐλὴν τοῦ προσφυγόσπιτου, τοῦ ἐρειπωμένου αὐτοῦ θαρρεῖς παλιόπυργον, καμμιὰ βοή, καμμιὰ φωνή, δλοι κοιμότανε ἀπὸ τὴν κούραση. Ξεκλειδώνοντας τὴν πόρτα τοῦ δωμάτιού της, μπῆκε ἥσυχα καὶ ξανακλειδώσε. ‘Η καντήλα της ἀκόμα ἔκαιγε. “Εβγαλε τὰ ρούχα της καὶ ρίχτηκε στὸ φτωχό της στρῶμα. “Ολη τὴν ήμέρα δὲν φάνηκε στὴν αὐλή. “Ηθελε νὰ περάσει ἄφαντη ἀνήμερα τῆς Πασκαλιᾶς. Δὲν τῆς ἀξιζε δ κόσμος ἔτσι δρφανεμένης, δλομόναχης. Τῆς ἔφτανε ἡ χαρά, ποὺ δοκίμασε τὴν πασκαλινὴν νύχτα.

ΤΟ ΤΟΥΦΕΚΙ ΤΗΣ ΠΑΣΧΑΛΙΑΣ

Μεγαλοβθόμαδο Ἀπριλιάτικο. Ἡ ἄνοιξη σιγά—σιγά ἔμπαινε μυρωμένη. Τὰ δέντρα πρασίνιζαν, τὰ λουλούδια — ἀμέτρητα ζουμπούλια, σεμπόγια κατμέρικα, λαλεμεκέδες, σταθωριές, ζακούμια, μενεξέδες, ἀγιοκλήματα, λαλέδες, πασκαλιές, κατίτρινα, ἀστράκια, δλα πασκαλινά στολίδια τῆς μητέρας γῆς, ἄνθιζαν. Ὁ κάμπος δλοις καταπράσινος, μὲ τὰ τραγούδια τῶν πουλιών ἔμοιαζε μ' ἐναν παράδεισο, πού στὰ παιδικά μου χρόνια ὅμοιον ζωγράφιζε ὁ ἀγιονορίτης καλόγερος περίλαμπρον, κατασταλάζοντας στὴν πολιτεία μας ζωγράφος καὶ δριστερός ψάλιτης τῆς ἐκκλησιᾶς τῶν Ἀγισαράντα μάρτυρων, πού ἀπαρνήθηκε τὸ Ἀγιονόρος, καὶ πού τὸν θυμοῦμαι δλοζώντανον μὲ τὶς βοῦρτσες στὸ χέρι καὶ τὰ μεγάλα γυαλιά στὰ μάτια.

Γύρω στὰ βουνά τὰ χιόνια σκέπαζαν τὶς κορυφές, γιὰ νὰ κάνουν τὴν ἄνοιξη δροσερή, νὰ μποδίζουν τὸν ἥλιο νὰ μὴ μᾶς φλογίζει καὶ νὰ γίνεται ποθητός, λαχταριστός. "Ἐνας κάμπος ἀτελείωτος πράσινος, πού τὸν στόλιζαν παπαροῦνες καὶ χαμομῆλοι ἀμέτρητο—σὰν τὰστρα τούρανος, σὸν γαλαξίας — πού τὸν δρασκέλιζαν οἱ ἀγελαρίες καὶ τὰ κοπάδια καὶ τὸν αὐλάκωναν ποτάμια καὶ ρυάκια καὶ ἀκούραστες τὸν ἀλαφροπατοῦσαν πεταλοῦδες πανέμορφες καὶ πολύχρωμες, καὶ μελίσσια δουλευτάδικα καὶ μερμήγκια ἀκούραστα τὸν ὄργωναν μὲ τὸ ὀλοήμερο περπάτημά τους.

Οἱ πασκαλιές ἀνοιγμένες ἔχουνταν τὴν μοσκοβολιά τους, ἀπλωναν τὶς χαριτωμένες φυλλωσίές τους. Τὰ λελέκια ἔχτιζαν ἀκόμα τὶς φωλιές τους νιοφερμένα στὰ ψηλά καμπαναργιά καὶ τὰ ψηλά σπίτια, τὰ χειλιδόνια ψαλλίδιζαν τὸ τραγούδι τους, καὶ τὰ ζαρκάδια πορπατοῦσαν μὲ περήφανο κεφάλι, μὰ δειλιασμένα στὸ φουντωμένο δάσος.

Οἱ λίμνες, ὅπου κολυμποῦν περήφανοι κύκνοι, μὲ τὰ φουντωτά δέντρα γύρω στὶς ὅχτες, ἀκοῦν καὶ χαίρονται τὸ μεθυστικό τραγοῦδι τῶν ἀηδονιῶν, πού μεθυσμένα ἀπὸ τὴν ώμορφιά τῆς ζωῆς ἀγωνίζονται ποιὸ νά ξεπεράσει στὴ γλύκα τῆς μελωδίας.

Τὰ ποτάμια κατεβάζουν τὰ μελαχροινὰ νερά τους στὸ Αίγατο, μουρμουρίζοντας τὰ τραγούδια τους.

Ἡ σαρακοστὴ κύληξε κρύα καὶ παγερή καὶ χιονισμένη, κύληξε,

μὲ προσευχές καὶ νηστεῖες. Καὶ μπῆκε τώρα ἡ μεγάλη βδομάδα μὲ τὸν ἥλιο παιγνιδιάρη, μὴ τοὺς ἄνεμους συμμαζωμένους στ' ἀσκιά τους, μὲ τὸ κρύο φευγάτο καὶ τοὺς πάγους λυωμένους. Ἡ ἄνοιξη μόνο πετοῦσε ἐλαφρὰ παντοῦ μὲ τάνοιγμένα ἀπαλὰ φτερά τῆς πεταλούδας καὶ τίς μυρωδιές ποὺ μεθοῦν, πάνω στὰ δέντρα, τὰ λουλούδια, τίς βουνοπλαγιές, τὴν κληματαργιά, τὴν ἀκακία, ποὺ μοσχάνθισε. Μέσα στὴν αὐλή μας ποὺ ὑψωνότανε ἡ πολύκλαδη βερυκοκιά καὶ ἡσκιώνε κι' ὡμόρφαινε μὲ τὸν πράσινο καρπό της, ἄγουρον ἀκόμα, τὸν κῆπο, καὶ τἄλλα λουλούδια ὑψωναν τὸ μπόγι τους καὶ τέντωναν τοὺς λαιμούς των γιὰ νὰ δείξουν τοὺς ἀνθούς, τὰ μπουμπούκια καὶ τὰ νιοφόρετα κάλλια τους,—πλήθος λουλούδια—μέσα στὶς γλάστρες —τὰ σαξιά—καλοφυτεμένα καὶ καλοπεριποιημένα.

Καὶ τὸ πουλί μας αἰχμάλωτο μέσα στὸ κλουβὶ, τραγουδεῖ τὸν πόνο του γλυκά—ἄν ποτὲ ὁ πόνος εἶναι γλυκός—καὶ παθητικά.

‘Ἡ μητέρα μου μὲ τὴ βούρτσα στὸ χέρι δλα τάσβέστωσε καὶ τὰ λεύκαινε καὶ τὰ ἔλαμψε κέκανε τὸ σπίτι μας—τὸ θυμᾶμα σᾶν καὶ τώρα —σᾶν περιστέρι κάτασπρο καὶ σᾶν κρύσταλλο καθαρό. Καὶ πρόσμενε πιὰ τὴν Ἀνάσταση ἀνάβαντας καὶ ξανάβοντας τὴν καντήλα της.

“Ἐναν·έναν δλους μᾶς εἶχε ράψει τὰ ροῦχα μας. Ἡ καημένη ἀκούραστη ὄφανε δλη τὴ σαρακοστὴ τὸ «ντόκι»—ἔνα πανὶ κατριλωτό καὶ νόστιμο—καὶ ψαλιδίζοντας μᾶς ἔκοψε καὶ ἔρραψε τὰ ροῦχα τῆς Πασκαλιᾶς ἀνοιξιάτικα. Μᾶς ἔρραψε τὸ σακκάκι καὶ τὸ πανταλόνι, σὰ ράφτης πολύπειρος καὶ μᾶς συγύρισε τὸ κοστοῦμι μιὰ χαρὰ δίχως σφάλματα. Κι’ ἀν κάποτε στὸ ράψιμο ἡ ραφὴ τοῦ πανταλονιοῦ γύριζε μπροστά, αὐτὸ δὲν εἴτανε σφάλμα μεγάλο. Μιὰ φορά τὰ πασχαλινά μαζοῦχα ἀπὸ τὸ χέρι της βγαλμένα, ἀπὸ τὸ νῆμα ὡς τὴν κρεμάστρα, μᾶς πρόσμεναν θαρρεῖς ἀνυπόμονα νὰ τὰ ντυθοῦμε.

Καὶ νυστέψαμε δλη τὴ σαρακοστή. Νηστέψαμε ἀληθινὰ γιὰ ν’ ἀποθυμήσουμε τὸ κρέας, τ’ ἀρνὶ τῆς Πασκαλιᾶς. “Ολοι μιὰ τόση μεγάλη νηστεία, φάγαμε—ὅπως πάντα—τὰ πετμέζια, τὰ σταφύλια τὰ κρεμαστά, τὴ σταφυλαρμιά, τίς μουστολαμπάδες, τὰ στεγνωμένα φροῦτα, τίς κομπόστες κι’ ὅλα τ’ ἀγαθά ποῦχε μέσα στὸ κελάρι της σοδειασμένα γιὰ τὴ μεγάλη νηστεία. Τώρα θὰ μεταλαβαίναμε νύχτα τὴν ὕρα τῆς ἀνάστασης—γιὰ νὰ γευτοῦμε λαχταριστὰ τὴ σούπα τῆς Πασκαλιᾶς καὶ νὰ τσουγγρίσουμε τ’ σύγο μας στὸ νυχτερινό μας τραπέζι τῆς ἀγάπης, ποὺ συνήθιζε ὁ πατέρας μου μετὰ τὴ λειτουργία.

‘Ο κουμπαρᾶς, ποὺ ὅλη τὴ χρονιά γέμιζε πενταροδεκάρες—μεταλίκια καὶ γροσάκια—τώρα ἀνοιξε καὶ ἔχυσε στὸ τραπέζι τὸ θησαυρό, ποὺ ἔφτανε γιὰ νὰ μᾶς ἀγοράσουν τὰ μποτίνια τὰ χρωματιστά.

‘Απὸ τοῦτο τὸν κουμπαρᾶ—τῷχα καῦμδ καὶ πόθῳ ἀκοίμητο καὶ κρυφὸ—σχεδίαζα κρύβοντας μερικὰ γροσάκια ν’ ἀγοράσω κάτι πολὺ ἐπιθυμητό, πολὺ λαχταριστό,—ἔνα δνειρὸ!—ποὺ ἀπὸ τὴν περασμένην Πασκαλιὰ εἶχα βάλει στὸ νοῦ μου καὶ λαχτάρισα νἀποχτήσω.

Καὶ σᾶν πήγαμε στὴν ἀνάσταση καὶ μεταλάβαμε κι’ ὁ πατέρας μου βροντοφώνησε τὸ Χριστὸς ἀνέστη καὶ βρόντηξαν οἱ τουφεκιὲς μὲ λογῆς·λογῆς τουφέκια, καὶ κοιμηθῆκαμε κι’ ὁ θεός ξημέρωσε τὴν ἡμέρα—Πασκαλιὰ χαρούμενη, ἀποφάσισα ν’ ἀποχτήσω δὲ τὴ λαχταριστὰ μιὰ δλάκαιρη χρονιά.

Δέκα χρονῶν παιδὶ ἀποφάσισα τὰ πιάσω στὸ χέρι μου τουφέκι,—ἔνα πιστόλι—ποὺ ἔπρεπε νὰ πάω κάτω στὴν ἀγορᾶ νὰ τ’ ἀγοράσω ἀπὸ ἔναν Τούρκο, ποὺ τὰ πουλοῦμσε, γιὰ νὰ ἴκανοποιήσω τέλος πάντων τὴν λαχτάρα μου. Λαχταροῦμσα νὰ τραβήξω καὶ γὼ μιὰ πασκαλινὴ κουμπουριά, ποὺ ἀπ’ ὅλα τὰ σπιτιά στὸ γύρισμα τῆς ἀνάστασης ξαπολοῦσσαν ἀπὸ τὴ μεγάλη χαρά τους οἱ χριστιανοί.

Καὶ πήρα τὸ δρόμο πρὸς τὴν ἀγορά—τὸ τσαρσί. Ἐκεῖ κάτω, δπου τὰ μαγαζιά τῶν Ἐβραίων καὶ τῶν Τούρκων ἔμειναν ἀνοιχτά, θᾶβρισκα τὸ ποθούμενο τουφέκι—τὸ πιστόλι καὶ τὸ λίγο μπαροῦτι καὶ τὸν ἔζα,—τὴν καψούλα.

Πότε δειλά καὶ πότε ἔθαρρεμένα—πότε ἄλλοτε ἔφυγα ἀπὸ τὸ σπίτι μας μὲ σκοπὸ τέτοιο.—κατέβαινα τὸ δρόμο, ‘Ο νοῦς μου δεμένος γύρω στὸνειρό μου αὐτό, λησμονοῦνσε ὅλα τὰλλα παιγνίδια τῆς Πασκαλιᾶς, τὶς κρύνιες, τοὺς τζαμπάζηδες, τὰ παιγνίδια τῆς γειτονιᾶς, δπου μὲν αὐγὸ κόκκινο δοκίμαζες τὴ χαρά του παιδιοῦ ποὺ καταχτᾶ καὶ, ποὺ δὲν τὸ γνώρισε ὡς σήμερα. Οὕτε τὸ πανόραμα θυμήθηκα, δπου πίσω ἀπὸ ἔνα γυαλί γνώρισα ἄλλοτε τὸν “Αγιο Τάφο καὶ τὰ Γεροσόλυμα.

Πήγαινα δεμένος μὲ τὸνειρο τοῦ πιστολιοῦ καὶ μὲ τὰ γρόσια στὸ χέρι. Καὶ σᾶν βρέθηκα στὴν κατάκλειστη ἀγορά, μπῆκα στὸ στενὸ δρόμο, δπου ἔνας Τούρκος τεχνίτης, καθισμένος στὸ τεζιάχι του, δούλευε μὲ τὸ ρινὶ στὸ χέρι τὰ φαλλίδια καὶ τὰ ξυράφια του. Αὐτὸς εἶχε τὰ πιστόλια, αὐτός!

‘Η καρδιά μου πήδηξε δυνατά ἀντικρύζοντάς τον μὲ τὴ γαλήνια μορφὴ του νὰ ρινίζει τὸ σίδερο. Στάθηκα καὶ κρατήθηκα ἀνήσυχος μακριά. Τὸν κυττοῦμσα ἀπὸ κεῖ, καὶ μιὰ κινοῦσα νὰ πλησιάσω καὶ μιὰ δίσταζα. ‘Η καρδιά μου χτυποῦσε δυνατά.

— Σὰ μὲ δοῦν ; ρωτούμσα τὸν ἔσυτό μου.

“Ως που κάποτε, μέσα στὸ ἐρημικὸ δρομαλάκι, λύθηκε δισταγμός μου καὶ βρέθηκα μπροστά στὸν Τούρκο δουλευτή.

— “Εχεις τουφέκια ; ρώτησα θαρρετά. ”Εχεις ἔνα πιστόλι ;

— “Εχεις παράδες ; ἔχεις ;

— “Έχω. Καὶ πόσα χρειάζονται ;

— Δέκα γρόσια, δέκα !

Βγάζοντας ἀπὸ τὴν τσέπη μου, μέτρησα δέκα ἀσημένια γροσάκια ἔνα—ἔνα.

Τώρα κρατούμσα στὸ χέρι μου τὸ πιστόλι. Τῷνειρό μου ξεπληρωνότανε. Μονομιᾶς ἔβαλα μπαροῦτι καὶ ἔζα κάτω ἀπὸ τὴν σκανδάλη, ἔσυρα μὲ χέρι τρεμάμενο καὶ μάτια κλειστά καὶ κεφάλι γυρισμένο ἀριστερά, τὴν πρώτη ριξιά ! Τὸ χέρι μου σείστηκε, κιτρίνισα καὶ ἡ καρδιά μου χτύπησε τρελλά ! Ομως κέρδισα τὸ πᾶν ! Τῷνειρό κι' διόθος μου ξεπληρώθηκε.

Κι' ἔκανα πάλι νὰ τὸ ξαναγεμίσω καὶ θαρρετά ὑψωσα τὸ δεξί μου χέρι μὲ τὴ σκανδάλη φηλά. Τώρα δὲ γύρισα τὸ κεφάλι μου φοβισμένος. Δοκίμασα νὰ τραβήξω, μὰ τὸ πιστόλι μου δὲν ἔπιασε. Είχε... χαλάσει κιόλας.

‘Απελπίστηκα ἀπὸ τὴν ἀτυχία μου. Μὲ μιὰ φορὰ νὰ χαλάσει...

Καὶ γύρισα πρὸς τὸν τεχνίτη, ποὺ γελοῦσε τὴν δρα τούτη κάτω ἀπὸ τὰ μουστάκια του.

— Γιὰ μιὰ φορά μόνο δούλεψε τὸ τουφέκι μου, τοῦ εἶπα ἀπελπισμένος.

— Δυὸς γρόσια ἔχεις ; Δυὸς γρόσια θέλει νὰ γίνει.

— Δυὸς γρόσια ; κι' ἄνοιξα τὴ φούχτα μου. Δυὸς μονάχα εἶχα μέσα στὴ φουχτα τοῦ ἀριστεροῦ χεριοῦ μου.

Δυὸς μονάχα, κι' ομως τοῦ τὰ μέτρησα : ἔνα ! δυό !

Τοῦ τὰ μέτρησα μὲ τὴ λαχτάρα νὰ κουβαλήσω στὴ συνοικία μας τὸ τουφέκι αὐτό, νὰ τὸ σύρω ἄλλη μιὰ φορά, νὰ βροντήξει δυνατά—πολὺ δυνατά, καὶ κατόπι νὰ τὸ χαρίσω, νὰ τὸ πετάξω.

Καὶ τὸ ξαναπῆρα ἀπὸ τὸ χέρι τοῦ Τούρκου διορθωμένο καὶ ἔσυρα τὸ δρόμο ποὺ ἔφερνε στὸ σπίτι μας νὰ προφτάσω ἀνάμεσα στὰ παιδιά τῆς γειτονιᾶς, νὰ τὸ βροντήξω τόσο δυνατά, ποὺ νὰ τρομάξουν δλοι !

Δὲ ξαίρω πῶς ἔφτασσα ἀπὸ τὴν πολλὴ χαρά μου καὶ πρόφταξα νὰ μπῶ ἀνάμεσα στὰ παιδιά στὴν πλατεῖα τῆς ἐκκλησιᾶς, ποὺ βούζε κι' ἀναγάλιαζε μὲ τὰ παιγνίδια τὰ πασκαλινά. Οἱ κούνιες ἀνεβοκατέβαιναν, οἱ τζαμπάζηδες περπατούμσαν πάνω στὰ σκοινιά, οἱ

παλιάτσοι ἔκαμναν τ' ἀστεῖα τους, οἱ μουχαλαμπιτζῆδες διαλαλοῦσαν τὸ μαλεμπί τους καὶ οἱ σεκερτζῆδες τὰ σεκέρια τους.

Τζίτζιλι μίτζιλι ἄλλι γκιούλλοι πεμπελί, κιρμιζί σικερλερίμ,
ἄνταλαρί ἴλικλερί μπαντατί σουλουζλαρίμ
Τζίτζιλι μίτζιλι....

Τι ἥθελαν νὰ ποῦν μ' αὐτά τ' ἀκατανόητα γιὰ μένα λόγια ; "Ο·
μως τὰ παιδιά ἀγόραζαν γλυκά—πολύχρωμα σεκέρια—καὶ πιπίλιζαν
ἀνάμεσα στὰ χελιά τους.

"Εισι ὀβάσταγος ρίχητκα μέσα στὸ πλήθος τῶν παιδιῶν καὶ ύ-
ψώνοντας τὸ χέρι μου καὶ κλείνοντας τὰ μάτια μὲ τὸ κεφάλι ἀρι-
στερά, τράβηξα τὴ σκανδάλη, τοῦ τουφεκιοῦ μου. Μπουσεύσυμ ἥχη-
σε βαρειὰ τὸ πιστόλι μου. 'Ανοίγοντας τὰ μάτια μου, εἶδα νὰ μὲ
κυκλώνουν τὰ παιδιά τῆς συνοικίας μικρά καὶ μεγάλα καὶ νὰ μὲ
τραβιοῦν ἀλαλάζοντας :

— Στὴ μητέρα του, στὴ μητέρα του ! φώναζαν μὲ μιὰ φωνὴ ὅ-
λα. Καὶ μεσυραν στὴ μητέρα μου, μὲ τὸ πιστόλι στὸ χέρι μπαρου-
τοκαπνισμένο, χλωμόν καὶ ντροπιασμένο. Τὰ δάκρυά μου θόλωσαν
τὰ μάτια μου.

Πῶς ἔφτασσα στὸ σπίτι μας μέσα στὰ χέρια τόσων παιδιῶν δὲν
κατάλαβα. "Ομως τὸ ποθητὸ τουφέκι μου τὸ βαστοῦσα ἀκόμα σφι-
χτὰ στὸ χέρι.

— Ποῦ τὸ βρῆκες παιδάκι μ' τοῦτο τὸ κακὸ πρᾶμα ; ρώτησε ἡ
μητέρα μου μὲ τὴν καλωσόνη ποὺ εἶχε, ποῦ ; Κοί μοῦ τὸ πῆρε ἀπὸ
τὸ χέρι.

Δὲν ἀπάντησα τίποτε Δὲν πρόφταξα. Γιατὶ μονομιᾶς καὶ δίχως
ἄλλα λόγια κι' ἄργητα, ἀνοίγοντας τοῦ πηγαδιοῦ τὸ σκέπασμα τ'
ἀπόλυσε μέσα. "Όλα τὰ παιδιά ἔσκυψαν τὸνα πάνω στάλλο, νά-
κούσουν τὸ μπλόδυμ ποὺ ὑψώθηκε ἥχηρό ὡς τὸ χεῖλος τοῦ πηγαδιοῦ
καὶ σκορπιστήκαν μονομιᾶς ἀλαλάζοντας, καὶ χύθηκαν ἀνάμεσα
στὰ παιγνίδια τῆς πλατείας πάλι.

'Εγώ μονάχα ἔμεινα στὸ πηγάδι μπροστά, ως ποὺ βράδυασε,
ἀπαρηγόρητος. Ακούμπησα σὲνα τοῖχο τῆς αὐλῆς μας καὶ μοιρολό-
γησα τὸ τουφέκι μου, ποὺ τώρα κοίτονταν στὸν πάτο τοῦ πηγαδιοῦ
γιὰ πάντα.

ΤΟ ΠΑΣΧΑ ΤΟΥ ΠΑΠΑΣΤΑΜΑΤΗ

”Αρχεψε τὸ μεγαλοβδόμαδο. Μερόνυχτα οἱ καμπάνες χτυποδν καὶ οἱ ἐκκλησίες διαβάζουν μιὰ τὴν προηγιασμένη τὸ πρωὶ καὶ μιὰ τὴν δλονυχτία τὸ βράδυ.

‘Η πολιτεία—ἡ μεγάλη πολιτεία,—ποὺ δέχτηκε καὶ ρούφηξε ἔνα μέρος ἀμέτρητο ἀπὸ τοὺς πρόσφυγες, τοιμάζεται γιὰ τὴν Πασκαλιά. Τὰ μαγαζιά πουλοῦν μερόνυχτα καὶ στὸν τόπο τῶν πεθύημένων ὑψώνουν πυραμίδες ἀπούλητων. “Ολοὶ ψωνίζουν λίγο πολὺ καὶ τοιμάζουν, μεσ’ ἀπὸ τὸ Μεγαλοβδόμαδο πένθος, νὰ φτάσουν στὴ χαρὰ τῆς Ἀνάστασης.

Κ’ οἱ πρόσφυγοι, κι’ αὐτὸὶ ὅσοι βρίσκονται καλὰ κι’ ὅσοι βρίσκονται ἄσκημα, μὲ τὴ γλυκειὰ ἀνάμνηση τῆς πατρίδας, καταπίνοντας τὸν πόνο καὶ τὴν πίκρα τῆς ξενητειᾶς, τοιμάζονται κι’ αὐτοὶ.

‘Ο Παπασταμάτης μονάχα, διαραντάχρονος παπᾶς τοῦ Θρακιώτικου κάμπου, σέρνει τὰ ξεθωριασμένα ράσα του ἀπὸ δρόμο σὲ δρόμο καὶ ἀπὸ ἐκκλησιὰ σ’ ἐκκλησιὰ. Τὸ σπίτι του—ἔνα δωμάτιο μὲ σαπιοσάνιδα, μέσα σ’ ἔνα Τούρκικό γιούρτι, ποὺ τὸ δέρνουν οἱ νοτιάδες καὶ οἱ βορριάδες ἀλύπητα—δυστυχισμένο τὸ ζώνει τὸ κλάμα καὶ ἡ λύπη. ‘Η παπαδιά του μοιρολογᾶ καὶ, θυμίζοντας τὴν περασμένη τους εὐτυχία, κλαίει πάνω στάπομενάρια τῆς ζωῆς. Μιᾶς ζωῆς ποὺ τὴν καταράστηκε ἡ πνοὴ τοῦ Θεοῦ καὶ τὴν πήρε καὶ τὴν ἀφάνισε τοῦ διαδόλου ἡ κατάρα.

‘Αγνώριστος δι Παπασταμάτης, μάταια ὡς τώρα ἀγωνίστηκε νὰ βρεθῇ σὲ μιὰ θεσούλα καὶ νὰ στήσει σὲ μιὰ καλύβα—ἔναν ἥσκιο σπιτιοῦ, δηπου ξαναστήνοντας τὰ ιερά λείψανα τῶν ἀγίων καὶ τοὺς σταυρούς του μὲ τὰ πετραχείλια, θά μποροῦσε ν’ ἀποκοιμίζει, διαβάζοντας καὶ μιλώντας μὲ τὸ Θεό, τὸν πέντο στίς ψυχές τοῦ κακόπαθου ποιμνίου του, ποὺ σκορπίσαν στοὺς πέντε ἀνέμους οἱ πόλεις κι’ οἱ ἀναστάτωσες.

‘Αγνώριστος δι Παπασταμάτης. Τὸν ἔφαγε ἡ προσφυγιά. Πάει μάδησε ἡ πλούσια γενειάδα του πούφτανε ὡς τὴ ζώνη του τὴν ἀσημόλουστη, πᾶν τὰ μαλλιά του, ποὺ δταν ἔβγαζε τὸ καλημαδχι του χινότανε σὰν καταρράχητς κυμάτου ἀφρισμένου πάνω στὶς πλάτες του. Τὰ φρύδια του ἀσπρίσαν καὶ τὰ μεγάλα του μουστάκια βάψαν

καὶ καήκαν ἀπὸ τὰ τσιγάρα. Χάθηκαν καὶ τὰ δόντια του τόσο, που δυσκολεύεται τώρα νὰ πῇ τὰ λόγια του σωστά καὶ νὰ μιλήσει καθάρια. Δὲν εἶναι οὕτε δ ἥσκιος τοῦ παλιοῦ Παπασταμάτη, ποὺ ἀπὸ φάλτης γλυκόφωνος χειροτονήθηκε μιὰ φορά παπᾶς τοῦ Θρακιώτικου κάμπου μὲ τὴ θέληση τῶν πατριωτῶν του.

Τώρα πέσαν τὰ πάχητά του, κρέμασαν οἱ ζάρες του καὶ χάθηκε κ' ἔσβησε ἡ φωνή του, ἡ ἀργυρόχη φωνή του. "Ολα τὸν ἀφῆκαν μαζὶ μὲ τὸ Θεό.— Κι' δ Θεός μ' ἀλησμόνησε λέγει, μὰ ἃς εἶναι.... .

"Ομως στὴν πίστη του μένει σταθερός. Καὶ πρωὶ καὶ βράδυ ἀκόμα διαβάζει τὶς προσευχές του καὶ τὸν ἀπόδειπνο καὶ τὸν δρόθρο μέσα στὸ δωμάτιο του καὶ βάζοντας τὸ πετραχήλι του, κάνει τὴν παράκληση τῆς κυρά Διαμάντως στὴν Παναγία, ποὺ ἀσημοντυμένη τὴν ἔχει φέρει μαζὶ του, ξεκρεμώντας την ἀπὸ τὸ εἰκονοστάσι τοῦ σπιτιοῦ.

Καὶ πολεμᾶ κάθε μέρα νὰ δώσει πίστη στὴν παπαδιά του νὰ ἐγκαρδιώσει μαζὶ μὲ τοὺς συγχωριανοὺς τοὺς ἀρρωστούς καὶ ἔρμους, νὰ πῇ δυὸς λόγια αὐτὸς δ ἐρειπωμένος—στοὺς ἀδικοδαρμένους γέρους καὶ τὶς γριές τὶς ἀποκαρδιωμένες, καὶ στὶς νέες ποὺ δίχως ἐλπίδα ξενοδουλεύουν τώρα τὴ δουλειὰ τοῦ αἰχμάλωτου στὴν ζένη γῆ.

"Ομως πάντα πιστός τὸ Θεό, διαβάζει καὶ διαβάζοντας τὰ ιερά του βιβλία καρδιώνεται καὶ παίρνοντας δύναμην ψυχῆς λέγει: — Βαστᾶτε παιδιά, κι' δ θεός θά φέξει καὶ γιὰ μᾶς. «Αἱ ήμέραι πονηραὶ εἰσι, ἀλλὰ πίστιν ἔχετε καὶ γαλήνην ψυχῆς!...» Εἶχε διαβάσει πουθενά τὰ λόγια τοῦτα καὶ τὰ ξέρει ή εἴτεν τῆς ψυχῆς του ξεχειλίσματα τωρινά;

"Η παπαδιά λιγόψυχη γυναίκα. Κλαίει καὶ μωιρολογᾷ. — Τί Λαμπρή παπά μ' θὰ κάνουμ' πάλ'; — 'Υπομονὴ παπαδιά, τῆς ἀπαντᾶ θάρρος καὶ δ Θεός ποτὲ δὲν ἀπολείπει τοὺς πιστούς. Στὴ δυστυχία δείχνει δ καλός χριστιανὸς τὴν πίστη του στὸ Θεό, δ 'Ιώβ...

— Τὶ ίωβ καὶ ξεϊώβ μὲ λέες παπά μ' τώρα, ποὺ πάει δ νοῦς μου στὸ σπίτ' μου, στὸ χωριό, στοὺς ἑδικούς μας; Μπορεῖς νὰ ξεχάσῃς τὸ ἄγιο χῶμα τοῦ τόπου μας ποὺ τώρα ἀνοιξε, βλάστησε κι' ἀνθεῖ; Τὶ νὰ θυμηθῶ, παπά μ', πρῶτα; Εἴμαστε δῶ στὴ ζωὴ ἀσφαλισμένοι, μὰ πρόσφυγοι λεγούμαστε. Τ' ἀκοῦς ή ὅχ'; Κι' ἀγρίεψε τὰ μάτια τῆς.

'Απὸ πολλές μέρες τώρα ή παπαδιά μιὰ μεσόκοπη πιὰ γυναίκα, δὲ μπορεῖ νὰ τὸ χωρέσει δ νοῦς τῆς, πῶς τοῦτο τὸ Πάσχα καὶ τὸ ἄλλο καὶ πάντα θὰ μένουν ἀπόμακρα ἀπὸ τὴν πλούσιά τους γῆ καὶ τὴν ἀγαπημένη, καμπίσιοι ἀνθρώποι αὐτοὶ ριχμένοι σὰν σκουπίδια ἀκόμη μέσ' τὰ σοκάκια τῆς ἀπέραντης πολυτείας καὶ σὲ

δρίζοντα πνιγμένον ἀπὸ σάπια καὶ ἐρειπωμένα σπίτια. —Δὲ μπορῶ νὰ ζῶ δῶ μέσα παπά μ' ! ἔλεγε τρίζοντας τὰ δόντια τῆς.

Εἶχε πλήξει ἡ παπαδιὰ κατάκλειστη μέσα στὸ πλαγιασμένο δωμάτιο μὲ τὰ παράθυρα σπασμένα καὶ τούς τοίχους ἔτοιμους νὰ ρέψουν καὶ νὰ χυθοῦν. Οἱ κόρες της παντρεμένες χαθῆκαν ἀπὸ τὰ μάτια της καὶ σκόρπισαν σᾶν τὰ διαβατάρικα πουλιά στὴν τουφεκιά. Τὰ παλικάρια της σκοτωμένα στοὺς πολέμους κυνηγοῦν τὴν ἥσυχία της, δπως ὁ ἥσκιος τὸν ἀνθρωπο, κρατώντας μὲ τὶς γλυκείες ἀνάμνησες τῶν περασμένων τὸ μυαλό της.

—Δὲ μπορῶ παπᾶ μ' θὰ σκάσω. Τὶ τὶς θέλουμ' ἐμεῖς τὶς τέτοιες μέρες σ' αὐτή τῇ δυστυχίᾳ; Καὶ μοιρολογοῦσε βάζοντας τὸ πρόσωπο ἀνάμεσσα στὰ ξυλιασμένα της χέρια.

—”Ἐχει ὑπομονή, εὐλογημένη, τῆς ἀπαντομῆς μὲ ἥσυχο τόνο ὁ παπᾶς, ἐρειπωμένος κι' αὐτός πύργος. ”Ἐχει θάρρος καὶ ὁ Θεός.... ὁ Ἰώβ....

—Μὴ μὲ λέξ τὸν Ἰώβ αὐτὸν καὶ θὰ σκάσω πέ τὸ κακό μ'. Χίλιες φορές Ἰώβ γενήκαμε, καὶ μεῖς καὶ ἡ πλεῖτη μας πάει γονάτισε πιά... Κάλλιο νάχαμε πεθάν.

—Θάρτει καὶ ὁ θάνατος, πρεσβυτέρα, ἔχει ὑπομονή.

Καὶ ὁ Παπασταμάτης ἔγερνε ἀπὸ τὴν ἄλλη μεριά στὸ στρῶμα καὶ γαλήνιος σᾶν ἄρνι σφαχταρὶ κοιμότανε, ἀφίγοντας τὴν παπαδιὰ νὰ δέρνεται ἀπὸ τὴ λαχτάρα τοῦ γυρισμοῦ κι' ἀπὸ τὴν ἀπελπισία.

Μὲ κλάματα καὶ πίκριες ἔφτασε καὶ τάγιο Μέγα Σάββατο. Ὁ Παπασταμάτης ἀπὸ ἐκκλησιά σέκκλησιά ἀκολούθησε πιστὰ τὰ πάθη τοῦ Χριστοῦ, ποὺ φοροῦσε τόσα χρόνια τὸ σχῆμα του, ὅχι ἀνάξια. Μπαίνοντας στὸ ιερό συμμαζευότανε σὲ μιὰ γωνιά μέσα στὸ ράσο του τυλιγμένος καὶ μ' ὅλο του τὸν ξεπεσμό μεγαλόπρεπος σᾶν ἥσκιος ἀπόκεσμος, ἀκολουθοῦσε κουνώντας τὰ χεῖλη του, τὶς μελωδίες τῶν ψαλτάδων, καὶ σιγόλεγε τὰ τροπάρια καὶ τὶς προφητεῖες καὶ τὰ βασιγέλια. Ἡ ψυχὴ του «Ἐώς θανάτου», δπως ἔλεγε, πικρὴ βαστοῦσε ἀκόμα τὸν καταδικασμό της. Σὲ τέτοιες μέρες στὸ χωριό του ἔλασμπε μέσα στὰ χρυσᾶ καὶ τάσήμια καὶ ἡ φωνή του ἔλεγε τὸ εὐαγγέλιο καὶ τὶς εὐχές μὲ τόση γλύκα! Καὶ τώρα κρυμμένος στὶς γωνιές, πίσ' ἀπὸ τὶς θύρες, γίνεται ἥσκιος ἀπόκοσμος μέσα στὸ ξεθωριασμένο καὶ μπαλωμένο ράσο του.

“Υστερα ἀπὸ τὴ λειτουργία τοῦ Σαββάτου σᾶν ἄκουσε καὶ τὸ τροπάρι : «Τὶς Θεός μέγας ὡς ὁ Θεός ἡμῶν» καὶ εἶδε νὰ σκορπᾷ ὁ ιερέας τὰ λουλούδια τοῦ ἐπιτάφιου καὶ τῆς ταφῆς τοῦ Χριστοῦ μέσα στὴν ἐκκλησία, ἔφυγε κατὰ τὴν ἀγορά. Πουλιώντας τὸ παλιὸ ρολόγι

του στὸν παλαιοπώλη, ἀσφάλισε τὰ ψώνια τῆς ἄγιας ἡμέρας τοῦ Πάσχα.—'Ο Θεός μέγας! εἶπε μέσα του καὶ μπαίνοντας στὴν ἀγορὰ ψώνισε μέσα στὸ μεγάλο μαντῆλι, λίγ' αὐγὰ κόκκινα. Ποῦ νὰ τὰ βάψει τώρα ἡ παπαδιά του; 'Αγόρασε καὶ λίγο ἀρνὶ μὲ δάκρυα στὰ μάτια ἀπὸ τὴ θύμηση τῶν ἰδικῶν του σφαχτῶν στὸν κάμπο τοῦ χωριοῦ του, κ' ἔνα Πασκαλινὸ ψωμί.

Ἐτσι τράβηξε, κρατῶντας τα κάτω ἀπὸ τὸ ράσο, στὸ πλαγιασμένο καὶ ρειπωμένο σπίτι, δηπου μαζὶ μὲ τοὺς ἄλλους πρόσφυγες θὰ γιόρταζε καὶ τοῦτο τὸ Πάσχα, Πάσχα πένθιμο, Πάσχα νεκρό.

Μπαίνοντας στὸ δωμάτιό του, βρήκε τὴν παπαδιά του πλαγιασμένη σὲ μιά γωνιά. Τὰ μάτια της πηγὴ δακρύων.

—Τὶ κλαῖς παπαδιά; 'Ο Θεός μεγάλος, 'Ο Ἰώβ...

—Δὲ θὰ σβύσει, πιὰ αὐτὸς δὲ 'Ιώβ ποὺ νὰ χαθῇ καὶ τὸ ὄνομά του, Γὼ δὲν εἶμαι 'Ιώβ. Γὼ υποφέρω τώρα μακρυά πὲ τὸ σπίτι μου, πὲ τὸ χωριό μ', ποὺ ἡ ἄνοιξη τὸ στολίζει τώρα καὶ τὸ ποτάμ' μας τὸ δροσίζει καὶ τόμορφαίνει! Τὶ τὸν θελώ τὸν 'Ιώβ, παπᾶ μ', μακρυά πὲ τὰ παιδιά μ'; Πούνται τὰ κορίτσια μ'; Τὰ κόκκαλα τῶν παλικαριῶν μου πού τὰ πατοῦν τὰ Τούρκικα ποδάρια ζητοῦν θυμιάμα, ζητοῦν ράντισμα κρασιοῦ μεγαλοσάββατο σήμερα, παπᾶ μ', καὶ σὺ μὲ λέξ 'Ιώβ!

—Καὶ τὶ μὲ λέξ, παπαδιά μ', νὰ κάνουμ; Τίς Θεός μέγας ὡς δὲ θεός ήμῶν;

· Η πολιτεία δὴ στὸ πόδι τοιμάζεται. Παντοῦ αἷματα καὶ σφαχτὰ καὶ κόκκινες νεροσύρμες ἀπὸ τὰ σπίτια. Τὰ παιδιά στοὺς δρόμους τραγουδοῦν τετράφωνα. «"Ἐρρανον τὸν τάφο....» Ψωνίζει ἡ ἀρχοντιά καὶ ἡ φτωχολογιά κλαίει καὶ μοιρολογεῖ τὴν κακομοιριά της.

Τάστερια τρέμοσβήνουν ἔνα ἔνα καὶ σάν καντήλια τούρανοῦ φωτοῦν τὸ ἀπέραντο χάος. Παρήγορα δείχνουν τὸ εἶναι τους.

—Παπαδιά, νὰ κοιμηθοῦμ' λιγάκ' καὶ μεῖς. Πρέπ' νὰ ξυπνήσουμ' στὰ χτυπήματα τῆς καμπάνας εἶπε.

· Ετσι εἴτανε συνειθισμένος ἀπὸ τὸ χωριό του νὰ κάνει, πρὶν μπῆ στὴ λειτουργία τῆς Ἀνάστασης καταστόλιστος καὶ λαμπροφορεμένος.

· Ολοι κοιμοῦνται μέσα στὸ ἔρημο σπίτι, ποὺ τὸ σκέπαζε ἡ καταχνιά καὶ ἡ ἀπελπισία μιᾶς ζωῆς μαύρης. Μόνο ἡ παπαδιά ξαγρυπνᾶ καὶ μετροφυλλᾶ τὴ ζωή της. Στὰ μάτια της δὲν καταβαίνει ὑπνος. Γκουρλωμένα τᾶχει καρφώσει στὴν φτωχειά της καντήλα, ποὺ σιγοκαίει. "Οπως σιγοσβήνει αὐτὴ μὲ τὸ σωμὸ τοῦ λαδιοῦ της. ἔτσι σιγοσβήνει καὶ ἡ διάθεση τῆς παπαδιᾶς γιὰ τὴ ζωή. Δὲ θέλει νὰ

ξημερωθῆ μὲ τὴ γιορτὴ μέσα σὲ τέτοια δυστυχία, μακρυὰ ἀπὸ τὶς κόρες της, μακρυὰ ἀπὸ τὴν ἀλλοτινὴ χαρὰ τοῦ σπιτιοῦ. Καὶ πρὶν χτυπήσουν οἱ καμπάνες, πρὶν ξυπνήσει ὁ παπᾶς της, ἄγρια καὶ τρελλὴ ἀπὸ ἔνα πόθο ἄσβεστο γιὰ τὰ περασμένα, παίρνοντας τὴ ζώνη τοῦ Παπασταμάτη, κατέβηκε προσεχτικὰ τὰ λίγα σκαλοπάτια τοῦ σπιτιοῦ καὶ μπαίνοντας στὸ γκρεμισμένο πλυσταργὶὸ δῶκε τέλος στὴ ζωὴ της.

— Παπᾶ μ' σχώρεσέ μ' τέτοια μέρα χρονικιά !.

Γλυκοχτυποῦν οἱ καμπάνες, οἱ λατέρνες χύνουν τοὺς μεθυστικούς τους τόνους, τὰ ντέφια βογγοῦν, οἱ δρόμοι πλημμυρισμένοι ἀπὸ τὰ πλήθια τῶν ἀνθρώπων, που τρέχουν νὰ προλάβουν τὴν Ἀνάσταση.

Ξυπνώντας κι' ὁ Παπασταμάτης, ἀπὸ τὸ γλυκό του ὅνειρο χωρισμένος, τὸνειρο ποὺ τοῦ ἔδινε τὴν εύτυχία νὰ κάνει τὴν Ἀνάσταση στὸ θρυλικὸ χωριό του, ὅπως στὰ σαράντα χρόνια τῆς παπαδικῆς του, φώναξε:

— Παπαδιά, παπαδιά ! Εἴμαστε στὸ χωριό. "Ελα στὴν Ἀνάστασ". Τὰ γλυκὰ χτυπήματα τῆς καμπάνας τοῦπλασαν τοῦ κακομοιρού τὸ πιὸ γλυκό τῆς ζωῆς του ὅνειρο, τοῦ γλύκαναν τὴν ψυχή. Εἶχε πεῖ στοὺς ψυχωριανούς του τὸ Χριστὸς Ἀνέστη.

— Παπαδιά, ξαναφώναξε, παπαδιὰ ποῦ εἶσαι ;

Μάταια φωνάζεις παπά μου! 'Η παπαδιά μὲ τὴ γλώσσα ἔξω καὶ τὰ μάτια μισοβγαλμένα ἀπὸ τὶς κόγχες τους, εἶχεν ἀποτραβηχτεῖ πιὰ στὸν ἄλλο κόσμο, τὴν ἄλλη ζωὴ, ξεκουρασμένη ἀπὸ τὸν ἄγιατρευτό της πόνο, τὸν πόνο τῆς νοσταλγίας καὶ τοῦ ἀτέλιωτου καημοῦ τῆς πρωσφυγιᾶς. Τὶ τὴν ἥθελε αὐτὴ τέτοιαν Ἀνάσταση; 'Η πίστη της εἶχε χαθεῖ, εἶχε σβύσει....

ΠΑΣΧΑ ΤΟ ΤΕΡΠΝΟΝ

"Αν ἔμπαινες τὴ μεγάλη κάμαρα τοῦ σπιτιοῦ, ποὺ γιομάτη στρώματα στὴ σειρά ὥμοιαζε σὰ στρατώνας, θᾶκουγες τάμέριμνο ἀνάσασμα ἐφτὰ παιδιῶν ποὺ κοιμότανε χαριτωμένα ὅλα, καὶ μόνο τὴν καντήλα θᾶκουγες νὰ τοιτσιρίζει ψηλά στὸ εἰκονοστάσι μὲ τοὺς ἀγιστράντα—μάρτυρες, παγωμένους μέσα στὴ λίμνη νὰ φάλλουν «ἀλγεινὴ ἡ πῆξις, ἀλλὰ γλυκὺς δ παράδεισος» καὶ τὸν Ἀγιγιάννη τὸ νηστευτή, αὐστηρὸν καὶ κοκαλένιον, νὰ ψώνει τὸ χέρι του στοῦ Χριστοῦ πάνω τὸ κεφάλι, πατώντας στὶς ὅχθες τοῦ Ἱορδάνη.

Εἶναι τὸ σπίτι τοῦ Παπαευθύμιου, ποὺ δὲ εὐλογημένος βάλθηκε σὰν τὸν Ἰακώβ, νάραδιάσει δώδεκα γιούς στὴ σειρά δώδεκα παλικάρια.

Ο Παπαθύμιος κιαύτος κοιμᾶται καὶ ξεκουράζεται καὶ ροχαλίζει. "Ἐπρεπε πιὰ νὰ κοιμηθῇ κιαύτος, κουρασμένος ἀπὸ τοὺς νυχτοήμερους ἄγιους κόπους μιᾶς ἑβδομάδας. Καὶ πρὶν πέσει δὲ ἥλιος σὰν καλοψούνισε στὴν ἀγορά τοῦ Θεοῦ τὰ καλά, ἐπεσε καὶ πλάγιασε, γιὰ τὴν ἀνάσταση. Κοιμᾶται στὸ πλαγινὸν τῶν παιδιῶν δωμάτιο, δησπου ἄλλη καντήλα κρέμεται πάνω ἀπὸ τὸ ράφι μὲ τὰ ἱερά του βιβλία, ποὺ ξεκουράζονται κιαύτα γιὰ νὰ ξανανοίξουν χαρούμενα ἀπόψε νύχτα τὰ φύλλα τους στὴν ἀκολουθία τῆς Ἀνάστασης. Τὰ φύλλα τους ποὺ στέκουν σταλαγμένα ἀπὸ παλιές σταλαγματιές κεριῶν τόσων χρόνων, σταλαγματιές ποὺ χύθηκαν πάνω τους καὶ σκέπασαν τάρχικό ἄλφα καὶ τὸ ὀμέγα τοῦ Ἐπιτάφιου Θρήνου ἢ τὸ ἄλφα τοῦ ἀπόδειπνου ἢ ποὺ κάνουν ν' ἀντιφεγγίζει κάτω ἀπὸ τὴ διάφανή του ἐπιφάνεια τὸ ἐρανίνη τὸ δὲ γλυκό μού ἔαρ.

Εἶναι τὰ ἱερά βιβλία ἀπὸ τὴ Βενετία, ποὺ ἔναν αἰῶνα τώρα κιάπο πάπο πρὸς πάπον κληρονόμησεν δὲ Παπαθύμιος, ποὺ τὸ σόγι του εἴταν παπαδοσόγι, κι' δ πατέρας του παπᾶς κέξαρχος, κιαύτος παπᾶς ἀπὸ τριανταπέντε χρόνια καὶ διάδοχός του στὴν ἵδια ἐκκλησιὰ κιδ ἀδερφός του παπᾶς καὶ πάει λέγοντας

Καιμᾶται καὶ θαρρεῖς χαμογελᾶ ἡ γαλήνια του μορφὴ μὲ τὰ ξανθά γένεια του, μὲ τὰ σγουρά του μαλλιά χυμένα στὰ τρίδιπλα μαξιλάρια του.

Ἡ παπαδιὰ ἀκόμα χουσμετεύγει. Εἶναι στὶς μέρες της νὰ χαρίσει στὸν Παπαθύμιο καὶ δγδοο παιδιὸν σήμερα αὔριο θὰ γεννήσει εἶπε ἡ μαμὴ—καὶ ὅμως στὸ ποδάρι ἀκόμα τοιμάζει.

Ἐφτὰ παιδιά—έφτὰ ἀγόρια—τοὺς ἔλουσε, τοὺς χτένισε, τοὺς ἄλλαξε ἀσπρόρρουχα, τοὺς ἔλαμψε τὴν ὅψη μὲ σαπουνάδα, ἐκεῖ στὸ πλυσταργιό, στὴ σκάφη πάνω σκυμμένα. Ἐκεῖ ἔτριψε τὸ κεφάλι τους, κουρεμμένο μὲ τὴν ψιλὴν μηχανὴν ἀπὸ τὸν Παπαθύμιο, ποὺ ἔκανε στὰ παιδιά του καὶ τὸ μπαρμπέρι, ἀραδιάζοντάς τα τόνα πίσω ἀπὸ τᾶλλο, μέσα στὴν ἀνοιξιάτικη αὐλή, καὶ μὲ τὴ μηχανὴν ἀποψιλώνοντας τὸ κεφάλι τους, σὰν τὸν πιὸ ἐπιδέξιο τεχνίτη, καὶ στὸ τέλος δίνοντάς τους καὶ μιὰ σβερκιά, ποὺ ἄν τὴν ξεχνοῦσε διπάτερας τους μὲ τάνασκουμπωμένα ἀντεριά του καὶ τὰ γυρισμένα μανίκια του, τοῦ τὴν ἀποζητοῦσαν τὰ παιδιά του, θαρρῶντας τὴν χρειαζόμενη.

—Ἄφεντίς, δὲ μὲ χτύπσεις κένα σβέρκω.

—Νά σου καὶ σὺ ἔνα σβέρκο... καὶ τοὺς χτυποῦσε.

Ἡ παπαδιὰ μονάχα ἀκόμα πολεμᾶ κιάγωνίζεται. Τόσες δουλειές, τόσοι κόποι καὶ ὅμως εἰναις χαρούμενη, κιάκούραστη—πάει μεσάνυχτα—ἀγυρπνᾶ. Στὸ προσκέφαλο τοῦ κάθε της παιδιοῦ, ὀνοίγοντας τὸ ντουλάπι τῶν ἀσπρόρρουχων, σχημάτισε ἔφτα δέματα. Τὸ φαντὸ πουκάμισο, τὸ σώβρακο, τὴ φανέλα ἀπὸ πάνω—δλα ἔργατα τῶν χεριῶν της—ϋστέρα τάγοραστὸ πουκάμισο, καλοσιδερωμένο, τις κάλτσες. Στὸ προσκέφαλο τοῦ κάθε παιδιοῦ της αὐτὰ δλα ἀπιθωμένα σὰν ψῶμί τονα ἀπὸ τᾶλλο, προσμένουν, βουβά κιάμιλητα καὶ λευκάζουν ξαυγισμένα στὸ φῶς τοῦ καντηλιοῦ καὶ μοσχομυρίζουν σάπονι.

Μά κιό παπᾶς ἔκανε τὸ χρέος του. Ἀπὸ νωρὶς Μεγασάββατο κατεβαίνοντας στὴν ἀγορά, ψώνισε γιὰ τάγορια του, δπως καὶ τὰ Χριστούγεννα—τὰ μποτίνια τους, τὰ τσόχινα μποτίνια τους, ποὺ θὰ τὰ πρωτοφορέσουν σὰν πᾶ νὰ μεταλάβουν, τὰ μποτίνια μὲ τσόχα γαλάζια ἡ κόκκινη καὶ μὲ μασκαρέττα πέτσινα, τὰ χαριτωμένα αὐτὰ παπούτσια—τὴν τρέλλα τῶν παιδιῶν.

Κεῖ στὴν ἀγορά—στὸ τσαροῦ—κατεβαίνοντας δι Παπαθύμιος μὲ τὴν τσούρμα τῶν παιδιῶν του, τοὺς ἔβαλε νὰ διαλέξουν τὸ ζευγάρι πούθελαν.—Σὲ λίγες μέρες θόρτουμ' νὰ πάρουμ' καὶ τὴν Ἰσάκ τὰ πατίκια, εἶπε στὸν Καβάφ' τὸ Νικολάκ', ποὺ ἦταν δι παπουτσῆς τῶν παιδιῶν του.—Μὲ τὸ καλό, παπᾶ, τοῦπε, μ' ἀφοῦ ἔχεις Αβράμ, πρέπει νὰ κάνεις καὶ Ἰσάκ.

— Μὲ τὴν εὔκῃ τῇ Θεοῦ θὰ τὰ κάνω δώδεκα καὶ γώ, εἶπε, καὶ θὰ συχάσω.

Ἐτσι τοὺς γύρισε πίσω στὸ εὐτυχισμένο σπίτι του. Καὶ τοὺς ἔβλεπες νὰ βαστᾶ ὁ καθένας—έφτὰ ἀγόρια παρακαλῶ—ἀπὸ τὸ σπάγγο δεμένα τὰ μποτίνια ποὺ διάλεξαν, καὶ χαρούμενα νὰ μπαίνουν στὴν αὐλόπορτα τοῦ σπιτιοῦ, χύνοντας τὴν χαρὰ καὶ τὴν εύτυχία ἀπὸ τὸ μεγαλύτερο ὡς τὸν πιὸ μικρὸ Ἀβράμ.

Νά, καὶ τὰ μποτίνια τους λοιπὸν πλάγι στάσπρόρρουχα, πάνω ἀπὸ τὸ μαξιλάρι τους. Τάχουν ἀπιθώσει αὐτοῦ μοναχά τους πρὶν κοιμηθοῦν, ἐνθουσιασμένα, τρισευτυχισμένα. Ξυπνώντας μὲ τὰ χτυπήματα τῆς καμπάνας, λαγαρισμένα ἀπὸ τὸ πλύσιμο καὶ λούσιμο, θὰ λευκοφορέσουν, θὰ ποδιθοῦν τὰ τσοραπάκια τους² ἔργα τῆς κυρὰ παπαδιᾶς—, θὰ βάλουν τὰ χρωματιστά τους μποτίνια κιάπο πάνω τὴ φορεσιά τους μὲ τὸ ντόκι ραμμένη, ποὺ κιανῦστὸ ὄφαινε μὲ τάτσαλένια τῆς χέρια ἡ ἀκρίτισσα μάννα, ώραῖο καὶ πλουμιστὸ σάν ἀπὸ φάμπρικα φερμένο, μὲ γραμμές νόστιμες, καὶ θὰ πᾶν βαστώντας τὴ λαμπάδα τους τὸ καθένα—συνδιὰ τοῦ πατέρα τους—γιὰ νὰ τὸν βοηθήσουν ἀπὸ τὸν ἔξαμψιν ὡς τὸ νῦν ἀπολύτεις, ἄλλα στὸ ιερό, ἄλλα στὸ προσκυνητάρι κιᾶλλα στάναλδγι τοῦ φάλτη μὲ τὶς γλυκόλαλες φωνίτσες τους, μὲ τὰ μελανικὰ τους ψαλσίματα.

“Ολη τὴ μεγάλη βδομάδα ὁ τρούλλος τῶν Ἀγισαρανταμάρτυρων βόϊξε κιάντήχησε τὶς φωνές τους.” Εφαλαν ὅλα τὰ τροπάρια. ‘Απὸ τὸ «’Ιδού δ Νυμφίος» τῆς πρώτης δόλονυχτιᾶς ὡς τὸ «”Ερραναν τὸν τάφον» καὶ τὸ «’Ανάστο δ Θεός κρίνων τὴν γῆν» τοῦ Μεγαλοσάββατου καὶ τὸ «τὶς Θεός μέγας ὡς δ Θεός ήμῶν», δτε πλιὰ τελειώνουν οἱ ἀκολουθίες τοῦ «φρικτοῦ πάθους».

Τὶ παιδιά ἀλήθεα! Ή χαρὰ τῆς γειτονιᾶς, τὸ καύχημα τοῦ μαχαλά. Κοιμοῦνται τώρα, κή μάννα τους μὲ τὴν ψυχὴ στὸ στόμα τοιμογέννητη γνωώθει τὸν ἀνασσασμὸ τους γιὰ ψαλμωδία. Ή μεγάλη κάμαρα μὲ τὰ ἔφτὰ στρώματα στὴ σειρὰ ἀποπνέει ἄρωμα ἀγιωσύνης, ἄρωμα ἀγγελικό, γιατὶ καὶ πρὶν κοιμηθοῦν θύμιασαν καὶ μέσ’ ἀπὸ τὰ στρώματά τους ἀκόμα τιτίβισαν, σάν τὰ πουλιά ὅταν κουρνιάζουν, τὰ ιερὰ τροπάρια κέψαλαν ώραῖα καὶ σίγησαν τὸ σπίτι μὲ τὶς ἔφτὰ δμαλές κιάσκημένες φωνές τους, σάν ἔφτὰ καναρίνια στὸ κλουβί. “Ολη ἡ ἀκολουθία διαβάστηκε, σάν πρόβα ύστερνή καὶ ὅπνος πλάκωσε τὰ βλέφαρά τους.

Καὶ σάν ἀπίθωσεν ἡ παπαδιὰ σόλων τὰ προσκέφσλα τὴν ντυμασία τους καὶ ἔνοιωσε κιαύτη τὴ δύναμη της νὰ τῆς φεύγει, ἔσυρε γιὰ λίγο νὰ ξεκουραστῇ. “Έκανε τὸ σταυρό της πολλές φορές, κάτι ψι-

θύρισε στὰ χεῖλη της ἀνάμεσα—μιά προσευχούλα—, ἔρριξε μιά ύστερνή ματιά στὰ παιδιά της μέσ' ἀπὸ τάχνό φῶς τῆς καντήλας, καὶ πατώντας στὰ νύχια πρόφτασε σιγά νὰ γύρει πλάγι στὸν παπᾶ ποὺ κοιμότανε τρισευτυχισμένος. ‘Η καντήλα ἔκαιε πάνω στὸ ράφι μὲ τὰ βιβλία του καὶ τσιτσίριζε κάποτε. Τὰ βιβλία, κουρασμένα ὅλη τὴ βδομάδα, σιωποῦν κιαύτα γιὰ νὰ ξανανοίξουν πάλι νύχτα, σὲ λίγο, μὲ τὰ γλυκά τροπάρια γραμμένα στὴ γραμμή : «Πάσχα Ιερὸν ἡμῖν σήμερον ἀναδέδεικται», «Ἄι μυροφόροι γυναῖκες δρθρου βαθεῖος...»

Βαρεμένη ἡ παπαδιὰ καὶ στὴν ὥρα της νὰ γεννήσει τὸν Ἰσάκ, ποὺ πρόσμενε δὲ Παπαθύμιος, ἔκλεισε τὰ βλέφαρά της, δὲ φύλακας δκτὼ ψυχῶν καὶ χανότανε σᾶλλους κόσμους. Ἡ παρακόρη της ἀπὸ καιρὸν κοιμότανε κιαύτῃ κουρασμένη.

Δὲν εἶχε καλὰ καλὰ ἀκόμα βυθιστῇ ἡ καλόβολη πρεσβυτέρα στὸν ὑπνον καὶ δὲ παπᾶς ξύπνησε. Σὰν ρολόγι στημένο, ἔτοιμος.

Ἡ ἀνοιξιάτικη ὥρα, τἀλαφρὸ φύσημα τῆς νύχτας, τὸ ἀνέμισμα τῶν δέντρων, ποὺ μόλις ζεπέταξαν τίς φυλλωσιές τους, ὅλα τοῦ χάρισαν ἔνα ξύπνημα εὐχάριστο. “Αγοιδε τὸ τζάμι. “Ἐνα ἄρωμα χύθηκε ἀπὸ τὴν αὐλὴ μέσα στὸ στεγνόμακρο δωμάτιο του. Οἱ μοσκοβίλιες τοῦ μπαχτέσε σκόρπισαν καὶ ἡ γλυκειὰ ἀνοιξιάτικη εύωδιά ἄγγιξε τὰ ρουθούνια τῶν παιδιών στὸ ἀνοιγμα τῆς θύρας.

—Παιδιά, σκωθῆτε! φώναξε.

Καὶ τὸ σπίτι ἀλάλασε. ‘Εφτά παιδιά στὸ πόδι. ‘Εφτά ἀγόρια, γεμάτα ζωή. Κιδ πιὸ μικρός, δὲ ἔξαχρονος Ἀβράμ, κιαύτδος πετάχτηκεν ἀπὸ τὸ στρῶμα.

Καὶ νά, ἡ καμπάνα τῆς μητρόπολης ἀπὸ μακρυά, σὰν λάλημα ἐλπιδοφόρο τῆς ἀνάστασης ἔφτασε στάφτιά τους κιεδιωξε τὴ γαλήνια σιωπὴ τῆς νύχτας. Καὶ σὲ λίγο τὴ βαρειά βραχνὴ φωνὴ σκέπασε ἡ φωνὴ τῆς καμπάνας τῶν Ἀγισαράντα μάρτυρων. Τὶ δμορφιά, τὶ εύτυχια, μέσα στάνοιξιάτικο ἐλαφρούπνημα. Θαρρεῖς καὶ κατέβαινε ἔνας ἥχος ἀπὸ τὰ οὐράνια, δχι μιᾶς καμπάνας, χιλιάδων, ποὺ διαλαλούσαν πώς τὸ γένος τῶν Ρωμιῶν ἀνασταινότανε καὶ ἀνοιγε τὶς πόρτες τοῦ “Ἄδη γιὰ νὰ βγοῦν οἱ ἀλυσσοδεμένοι ραγιάδες, δοῦλοι τεσσάρων αἰώνων.

“Οπως τὸ πρωινὸ τῶν χειδονιῶν μίλημα, ἔτσι ἔσκασε καὶ τὸ μίλημα ἀπὸ ἔφτά στόματα. Καὶ τὰ ἔφτά παλλικάρια τῆς πρεσβυτέρως τοῦ Παπαθύμιου ἔλαμπαν καλοπλυμένα καὶ καλοντυμένα μεσ’ τὰ ρουχαλάκια τους καὶ σὰν κουκλάκια φεύτικα, φορεμένα ἔτσι, ἔσκυθαν τὰ πιὸ μικρά νὰ χαροῦν στὰ πόδια τους τὰ μποτίνια μὲ τὴ

γαλάζια ἡ κόκκινη τσόχα ποὺ τᾶδιναν φτερὰ στὰ πύδια. Τὶ χαρά,
τὶ λάλημα!

Ο Παπαθύμιος, φοραίνοντας τὴν τσόχινη γούνα του καὶ τὸ
λαμπρὸ τζουμπέ του μὲ τὰ ξανθά του γένεια χυτὰ καὶ καλοχτενι-
σμένα, ἀποπνέοντας ἀγιωσύνη, γεμάτος κατάνυξη, ὀδηγοῦσε σὲ
λίγο τὰ ἔφτά του ἀγύρια στὴν ἐκκλησιά, φέρνοντας καὶ τὸ πανέρι
μὲ τὸ τσουρέκι καὶ τὰ κόκκινα αὐγά, ποὺ θὰ χάριζε στὴν ἀπόλυση
στοὺς προεστούς καὶ θάækαμνε τὴν ἀγάπη. Καὶ διαβαίνοντας τὶς μεγα-
λόπορτες τοῦ ἀψηλοῦ καμπαναριοῦ, ἔμπαινε πρῶτος στὸν αὐλόγυρο
τῆς ἐκκλησιᾶς τὸ μαρμαροστρωμένο, μὲ τοὺς μπαχτσέδες γιομάτους
μοσκοβολιά καὶ δμορφιά.

Ἡ παπαδιά σηκωμένη τοὺς ξεπροβόδησε καὶ στεκάμενη στὴν
δξώθυρα τοὺς ἔλους μὲ τὴ ματιά της ὡς ποὺ χάθηκαν στὸ γύρισμα
τοῦ δρόμου. Ἡ φτωχιά δὲ μποροῦσε νάκολουθήσει τὰ παιδιά της, νὰ
τὰ χαρῇ ἀπὸ κοντά στὴν ἐκκλησιά.

Καὶ μπαίνοντας δὲ Παπαθύμιος τὸ Ἱερό ἀκολουθημένος ἀπὸ τὰ
βλαστάρια του, δόθηκε στὶς ἑτοιμασίες τῆς ἀκολουθίας. Καὶ σὰν
ἐχύθη δὲ λαὸς ἀπὸ παντοῦ λαμπρογυμένος καὶ ἐπλημμύρισε τὸν αὐ-
λόγυρο τῆς ἐκκλησιᾶς μὲ τὶς λαμπάδες στὸ χέρι, τότε κιαύτος ἔβαλε
εύλογητὸ κιάρχεψε νὸ χύνεται μελανίκια ἡ φωνὴ τῶν ψαλτάδων, καὶ
οἱ φωνές τῶν παιδιῶν του ὑψώθηκαν ἀρμονικές. Ὁ τροῦλλος τῆς
ἐκκλησιᾶς βούιξε «Κύματι θαλάσσης τὸν κρύψαντα πάλαι διώκτην
τύραννον», «Σὲ τὸν ἐπὶ ὕδατων κρεμάσαντα πᾶσαν τὴν γῆν...»

Τὸ τρικέρι του, ποὺ δὲ καντηλανάφτης ἔχυσε ξεχωριστὸ γιὰ ὅλη
τὴ διακαινήσιμο βδούμάδα, στέκεται ἑτοιμο στὸ ἀσημένιο σαντάνι
στηλωμένο. Κιάταν πλημμύρισαν πλιὰ μέσα κιόξω οἱ Ἀγιστραντα-
μάρτυροι, τότε ἀνάβοντάς το, ἀνοιξε δὲ Παπαθύμιος τὰ «δημόθυρα»
καὶ ὑψώνοντας τὸ ἄγιο φῶς μὲ τὴ βαρειά ἀσκητικὰ φωνή του, ἀρ-
χεψε νὰ φάλλει: «Δεῦτε λάβετε φῶς ἐκ τοῦ ἀνεσπέρου φωτός».

Μονομιδὲς ἔλαμψε δ τροῦλλος. Οἱ Ἀγιοι χαμογέλασαν, θαρρεῖς
κιοὶ Ἀγιστράντα—μάρτυροι κιαύτοι ξεπάγωσαν μέσα στὴν παγω-
μένη τους λίμνη. Οἱ πολυέλαιοι ἀστραφαν καὶ τὰ πρόσωπα ὅλων
πλημμύρισαν χαρούμενα κιέκφραστικά.

Καὶ σὲ λίγο δόλόλαμπρα ντυμένος στὰ χρυσᾶ του ροῦχα, σὰν
ὅγιος μέσ' τὰ πλούσια χρώματα τοῦ ζωγράφου, βαστώντας τὸ τρι-
κέρι του στὸ παχούλο του χέρι μὲ τὰ κατάχρυσα ὑπομάκρια
κατέβαινε τὸ σκαλοπάτι τῶν δημόθυρων μὲ τάγόρια του δλόγυρά
του ψέλνοντας σὲ ψαλμωδία βαρειά καὶ χαρμόσυνη τὸ ἀρχαῖο μέ-

λος σὲ βῆμα τροχαϊκό «τὴν ἀνάστασίν σου, Χριστὲ Σωτήρ, ἄγγελοι ὑμνοῦσιν ἐν οὐρανοῖς, καὶ ἡμᾶς τοὺς ἐπὶ γῆς καταξίωσον ἐν καθαρῷ καρδίᾳ σὲ δοξάζειν». Νόμιζες πώς ἄνοιξαν οἱ θόλοι τούρανοῦ καὶ χύθηκε ἄγγέλων ὄρμονίσα.

Ἐτοι δὲ Παπαθύμιος ὑψώσει τὴν φωνήν του στὸν αὐλόγυρο καὶ σκόρπισε μέσα στὴ σιγαλιά της βαρυφωνόντας τὰ ρήματα τοῦ Εὐαγγελίου, ποὺ ἔχουν θέμα στὴν ψυχὴν τοῦ δούλου τὴν ἐλπίδα, τὴν χαρὰν: «οὐκ ἔστιν ὅδε, ἀλλ᾽ ἐγήγερται προάγων εἰς τὴν Γαλιλαίαν. Ἐκεῖ αὐτὸν ὅψεσθε.» καὶ βροντοφόνησε τὸ Χριστός ἀνέστη.

Ἡ παπαδιά δὲ μπρόσει νάκούσει τοῦ παπᾶ τὴν φωνήν, δπως κάθε χρόνο. Κοιλοπονώντας κοτόπι ἀπὸ τὸ ποδιάβασμα τῶν παιδιῶν της ἔστειλε τὴν παραδούλα στὴ μαμή. Κιώς ποὺ νὰ γολὼσει ἐναν πόνο κιένα δεύτερο, στὸν τρίτο μαθημένη στὶς γέννες, ἔφερνε στὸ φῶς τῆς καντήλας τὸ δύδοο ἀγόρι της, τὸν προβαφτισμένον Ἰσάκ. Ἡ μαμή κόβοντας ἔνα μεγάλο κομμάτι βασιλικοῦ καὶ γιομίζοντας ἔνα μπουκάλι καθαρὸ νερό, ἔβαλε τὸ βασιλικό μέσα καὶ τρεχάλα πετάχτηκε στοὺς Ἀγιορείταμάρτυρες νὰ φέρει τὴν εἰδησην τοῦ Παπαθύμιου.

—Παπά, τοῦπε πρόσχαρη, ή παπαδιά ξελευτερώθε. Διάβασε μιὰ εύκή τὴ παιδιοῦ—τὴν Ἰσάκ.

Ο Παπαθύμιος λειτουργῶντας, μέσα στὴ χαρμόσυνη λειτουργία ἔνοιωσε διπλῆ χαρά. Χτύπησε ἡ καρδιά του, μὰ στάθηκε μπροστὰ στὴν "Ἀγια Τράπεζα ὑπομονῆτικός. Δίχως νὰ διακόψει τὴ λειτουργία του,—δπως ἔκαμε, μιὸς φορὰ δὲ Βυζαντινός Πατριάρχης μαθαίνοντας πώς γένηκε δὲ φοράδα του,—μὲ πιὸ καρδιὰ χαρούμενη δυνάμωσε τὴ φωνὴ του, ἔψαλε, βλόγησε καὶ διάβασε καὶ τὴ μεγάλη εύκή ἀπὸ τὸ δεσποτικό καὶ εἶπε τό: «νηστεύσαντες καὶ μὴ νηστεύσαντες» καὶ μοίρασε αύγα στοὺς προεστοὺς κέπιτροπους.

Καὶ σὰν ξεφόρεσε—χρυσῆ ὥρα—τὰ χρυσᾶ του ροῦχα καὶ μετάλλαβε κόσμο μελεγοῦντι, συνοδευμένος ἀπὸ τὰ παιδιά του μὲ τὶς λαμπάδες ἀνασμένες καὶ μὲ ψαλίματα ἀπὸ τὴν ἐκκλησιά ὡς τὸ σπίτι του, πήγαινε νάντικρύσει τὴν παπαδιά του λεχώνα καὶ τὸν λαμπριάτικον Ἰσάκ, ποὺ τέτοια μέρα λαμπρὴ ἐρχότανε στὸ φῶς.

Μπαίνοντας τὴ θύρα μὲ δάκρυα στὰ μάτια μαζύ μὲ τὰ παιδιά του ἔφελνε: « Ὡ θείας, ὁ φίλης, ὁ γλυκυτάτης σου φωνῆς, μεθ' ἡμῶν ἀψευδῶς γάρ...»

Ἡ παπαδιά συγγρισμένη στὸ κρεββάτι δεχότανε τὰ φιλιά τῆς ἀγάπης. Χαμογελοῦσε τρισευτυχισμένη, μὲ τὸν Ἰσάκ πλάγι της στισμένον νὰ βλέπει παράξενα.

Τὸ τραπέζι πλούσιο. Ὁχτὼ ἀστραφτερὰ πρόσωπα καθισμένα γύρω στὸ σοφρά, κουταλίζουν τώρα τὴ σούπα τους. Εἶναι ἡ ποθητὴ σούπα, ὅστερα ἀπὸ νηστεία μιᾶς μεγάλης σαρακοστῆς, ὅστερα ἀπὸ κόπους τόσων ἡμερῶν στὴ σειρά.

—”Ε, παπαδιά, τῆς εἶπε ὁ Παπαθύμιος πηγαίνοντας κοντά τῆς.

—Τῇ χρόν’ καὶ τὸν Ἰακώβ.

—Πὲ τὴν εὐκήσ’ παπᾶ μ’, εἶπε μὲ κουρασμένη φωνὴ ἡ παπαδιά.

Καὶ πλησιάζοντας γύρω τῆς τὰ παιδιά δλα, τσούγγυρισαν ταῦγά τους καὶ ταύγό της καὶ ταύγό τοῦ Ἰσάκ καὶ τῆς ἔψαλσαν τὸ «”Ἄγ-γελος ἐβόσ».

Ο οὐρανὸς—άκομα βαθειὰ χαράματα, λαμπύριζε μὲ τάκούρα-στα φανάρια του, μὲ τάκοιμητά του μάτια. σὰν τὴν ἄμμο τῆς θάλασσας. Τὰ κοκόρια λαλοῦσαν τὰ ξημερώματα. Ἡ ἀνοιξιάτικη δροσιὰ χυνότανε εύχαριστη καὶ ἡ μοσκοβιλιά τῶν λουλουδιῶν μεθοῦσε. Στὰ μάτια ἐρχότανε τώρα νὰ καθίσει ὁ γλυκός ὑπνος.

Τὸ τραπέζι τὸ πασκαλινὸν σὲ λίγο σηκωνότανε καὶ στὸ μεγάλο δωμάτιο τοῦ ὑπνου ἔβλεπες πάλι ἑστὰ στρώματα στὴ σειρά. Τὸ φῶς τῆς καντήλας ἀντιφέγγιζε καὶ δὲν ὄκουγες παρὰ τὸ ἀλασφρὸ ἀνάσαμα τόσων ψυχῶν, ποὺ μέσα στὴ χαρὰ τῆς Πασκαλιᾶς καὶ τῇ διπλῇ χαρᾷ τοῦ σπιτιοῦ μὲ τὸν ἔρχομεν τοῦ Ἰσάκ, μέσα στὴν ἀνοιξιάτικη ἀτμόσφαιρα, μέσα στὰ νυχτερινὰ μπαρούτια, ποὺ ἀντιχοῦσαν στὸν Θρακικὸ κάμπο πώς τὸ ἑλληνικὸ γένος ζη ἀκατάλυτο, ξεκουραζότανε ἀπὸ τοὺς κόπους μιᾶς ἐβδομάδας κατανυχτικᾶς καὶ κουραστικιᾶς.

Κιδ Παπαθύμιος τρισευτυχιούμενος ξαπλωνότανε στὸ παχὺ στρῶμα του, νὰ βρῇ δύναμη, γιὰ γάποτελειώσει αὔριο καὶ τὴ Δευτερανάσταση. Κ’ ἡ παπαδιά καμώτανε τὸν ὑπνο τῆς λεχώνας, ἀφοῦ δοκεῖ μασε ὅλη τὴ χαρὰ τῆς ἡμέρας γύρω τῆς. Ἡ καντήλα, ποὺ φώτιζε τὰ Ιερὰ βιβλία βαλμένα πάνω στὸ ράφι, φώτιζε καὶ τὴν Ιλαρή τους μορφή. “Ἐνας ἀνοιξιάτικος ἀνασσασμός μονάχα πρόδινε πώς στὸ σπίτι τους μέσα, μέσα στὸ μεγάλο κοιτῶνα, εἴτανε τόση ζωή!

ΠΑΣΚΑΛΙΑ ΣΤΗ ΘΡΑΚΗ

Μεσάνυχτα χτύπησαν οι καμπάνες. Μὲ τὰ φωναράκια ξεκίνησαν ἀπὸ τὴ μιὰ ἄκρη ὡς τὴν ἄλλη κι' ἀπὸ τὴν πιὸ μακρυνὴ μεριὰ τῆς πολιτείας, οἱ φαμίλιες γιὰ τὴ μητρόπολη. "Ολοι πηγαίνουν στὰ καλά τους βουτημένοι—ἄλλοι νὰ μεταλάβουν κι' ἄλλοι νᾶναι καθαροὶ—πετῶντας τὰ ροῦχα τῆς δουλιᾶς.

Οἱ κυράδες ἀπὸ νωρίς, σὰν ἔστρωσαν τὰ στρώματα, ἀνοίγοντας τὶς μουσάντριες, πήραν ἀπὸ τὰ ντολάπια τάσπρόρρουχα δλῶν τοῦ σπιτιοῦ, πήραν καὶ τὰ ροῦχα τὰ καλὰ καὶ τὰ πλίθωσαν στὰ προσκέφαλα. Τὰ μικρὰ παιδιά κοιμηθῆκαν ἀγκαλιὰ μὲ τὰ μποτίνια τὰ τσόχινσ ἢ τὰ κατίρια τὰ χρωματιστὰ καὶ μ' δ^πτ^η καινούργιο τοὺς ἀγόρασαν οἱ μαμπάδες τους. Οἱ μάγνες μὲ τὸν ἀλατζά ποῦφαιναν τὸ μισοσαράκοστο τοὺς ἕρραφαν καὶ τὰ ρουχαλάκια τους. Λουσμένα καὶ καθαρὰ κοιμοῦνται τῷρα κι' ὀνειρεύουνται. Καθαροὶ κ' οἱ μεγάλοι καὶ λουσμένοι, τοιμάζονται νὰ μεταλάβουν, βαστῶντας δλὴ τὴ Σαρακοστὴ νηστεία. Ἀπόψε τελειώνουν τὰ βάσανα. Γιὰ νὰ μεταλάβουν ἔπρεπε νὰ κοιμηθοῦν. Καὶ τὸ σπίτια μὲ τὶς καντήλες, μὲ τὸ τρεμάμενό τους φῶς εἶναι ἔνα δνείρο μέσα στὰ μεσάνυχτα. Ξαναχτυποῦν οἱ καμπάνες, κιδούι δὲ ἔύπνησαν ξυπνοῦν. Τὰ φανάρια δὲ χρειάζονται τὴν ὥρα τούτη, — ποὺ τὸ φεγγάρι χανότανε τὸν κατήφορο, καὶ σκαστὸ ἔχουν τὸ φῶς του,—κιδμῶς εἶναι ἢ παρηγοριά τῶν Χριστιανῶν χῦνοντας τὸ φῶς τους διαβατάρικο στούς δρόμους μέσα, ἔνα φῶς ποὺ σχημάτιζε τόσους ἡσκιούς ἡστικούς.

Στὸν σύλλογυρο τῆς μητρόπολης δλος δὲ ἀπέραντος μαχαλᾶς ἀπὸ τὴ μιὰ ὡς τὴν ἄλλη ἄκρη στοιβάχτηκε. Ποιάς νὰ πρωτοχωρέσει μέσα στὴ γερασμένη ἑκατόχρονη ἐκκλησιά, ποὺ βυθίζεται στὴ γῆ μὲ τὰ σκαλιά της;

Καὶ σάν εἶπώθηκε τὸ Χριστός Ἀνέστη καὶ οἱ ἀνέμοι φέραν στὸ Θρακικὸ κάμπο πολὺ μακρυά μὲ τὶς δυνατές καμπάνες τὸ μήνυμα τῆς Ἀνάστασης, δὲ κόσμος μετάλαβε κατανυχτικά, ρίχτηκαν οἱ πιστολιές μδλο τὸ φρούρημα τῶν ζαπτιέδων καὶ διαβάστηκε ἡ γοργὴ καὶ γιομάτη μυστικισμὸ λειτουργία, εἶπώθηκε καὶ τὸ «"Ἄγγελος ἐβόσα» καὶ δὲσπότης διάβασε τὴ μεγάλη εὐκή: «νηστεύσαντες καὶ μὴ νηστεύσαντες... ἡ τράπεζα γέμει...», κιόλοι σκορπίστηκαν στὰ πέρατα τῆς συνοικίας.

Τὰ σπίτια φεγγοβόλησαν ύστερ' ἀπὸ τὴν ἐκκλησιά. Τὰ τραπέζια γιομάτα, φτωχῶν καὶ πλούσιων. Μὲ τὰ κεριὰ τῆς Ἀνάστασης ἀναμμένα μπῆκαν ὅλες οἱ νοικοκυρές τὶς ἔωπορτες καὶ μπαίνοντας σταύρωσαν στὸ κατώφλιο τὸ σταυρὸ μὲ τῇ μαυρίλα τῆς λαμπάδας.

Μυριοειπώθηκε στὶς στράτες καὶ μέσα στὰ σοκάκια, τὸ «Ἀληθῶς Ἀνέστη» σὰν ἀνταμώνονταν οἱ γνώριμοι καὶ οἱ γειτόνοι.

Φάγαν κ' ἥπιαν τώρα καὶ σόλα τὰ τραπέζια τὰ κουτάλια χτύπησαν στὰ πιάτα ὄρεχτικά, ύστερ' ἀπὸ τόσο κουραστικὴ νηστεία. "Ἐφαγε κ' ἡ Ἀντίκλεια ποὺ πολλές βολές λιποθύμησεν ἀπὸ τῇ νηστεία, ἔφαγε καὶ ἡ Πηγή, πεύ παρ' ὀλίγο νὰ πεθάνει μὲ τὸ τρίμερο τῆς νηστείας. Τσουγκρίστηκαν καὶ τ' αὐγά κι' δ ἔρηστάκης τοάκισε τοῦ Θανάση, κι' δ Θανάσης τῆς Δέσπως, κ' ἡ Μόσκω τοῦ πατέρα της. Ἡ χαρὰ κι' ἀγαλλίαση θρονίστηκε παντοῦ στὰ σπίτια.

Φαγωμένοι καὶ δυναμωμένοι ἀπὸ τῇ σούπα τὴν ἀύγοκομμένη καὶ τ' ὡραῖο καὶ φουσκωτὸ τσουρέκι μὲ τὸ γάλα, κοιμοῦνται κι' ἀπολαβαίνουν ὅλοι τὸν ὑπνο τοῦ δικαίου.

Τὸ πρωὶ ὅλοι οἱ ἄντροι θὰ τριγυρίσουν τὰ συγγενικά σπίτια νὰ εύχηθοινε Χριστός Ἀνέστη. Ο ὄνυχος τόσο γλυκός καὶ οἱ δρες τόσο γρήγορες!



Πρὶν τὸ μεσημέρι διεσπότης στὴ μητρόπολη, μέσα στὴ μεγάλη σάλα ἔχει καλεσμένους τοὺς προύχοντες. Ἐνα μεγάλο τραπέζι στημένο στὴ μέση ἔχει τοῦ Θεοῦ τὰ καλά: "Ἐνα πανέρι αὐγά βασμένα λογῆς λογιῶ τσουρέκια κατέκρασι. Κόβει ὁ ἴδιος τὰ τσουρέκια, κερνᾶ καὶ χαρίζει τὸ πασχαλινὸ αὐγὸ στὸν καθένα κι' εὔχεται «καὶ στὴν Πόλη». Εἶνε «ἡ ἀποθετολικὴ ἀγάπη».

Χτύπησαν τὰ ρολόγια τώρα μεσημέρι κι' δλα τὰ σπίτια μὲ τὰ τραπέζια στημένα χαίρονται τῆς Πασκαλιᾶς τὸ φαγοπότι. Μοσχομύριζουν οἱ αὐλές μὲ τὰ ἀνοιξιάτικα λουλούδια, καὶ καταπράσινα τὰ τσιμσίρια δροσίζουν τὸ μάτι.

Συχνές οἱ κουμπουριές βροντοκοπᾶν ἀπανωτά καὶ διαλαλοῦν τὸ Πάσκα στοὺς ἀλλόφυλους. Τὰ ντασύλια κι' οἱ ζουρνάδες ἀκούγουνται στὰ μακρυνά σοκάκια. Παρέκει τὰ παιδιά ψέλνουν τὸ Χριστός Ἀνέστη. Τὰ μικρά γιομίζουν τοὺς δρόμους μὲ τὶς σφυρίχτρες, καὶ τὶς τρόμπες ἀπὸ ἥχους ποὺ ἔκουφαίνουν. Οἱ κούνιες στημένες στὶς πλατεῖες καὶ φορτωμένες, κουνοῦν τὰ παιδιά μαζεύοντας τ' αὐγὰ καλάθια. Τὰ μεγάλα χάνια γιομᾶτα ἀπὸ ἔταιρεῖες τζαμπάζηδων. Οἱ τζαμπάζηδες καὶ σκοινοβάτες, ποὺ θὰ πορπατήσουν στὰ σκοινιά

καὶ θά σφάξουν στὸ σκοινὶ τ' ἀρνί, τοιμάζονται. Τ' ἀπόγιωμα ἀρχίζουν οἱ παραστάσεις. Οἱ παλιάτσοι φορένουν τὰ ροῦχα τους καὶ βάφονται. Τὰ ντασούλια κι' οἱ ζευρνάδες λαλοῦν ἀδιάκοπα καὶ ρυθμικά: ντουμλά ντουμλά λαλά ντουμλά ντουμλά.

Καὶ οἱ μουχαλεμπιτζῆδες κι' οἱ γλυκατζῆδες κι' οἱ στραγαλατζῆδες, τραγουδοῦν τὰ γλυκά τους:

Τζίτζιλι μίτζιλι ἄλλι γκιούλλου πέμπιλι κίρμιζι σεκερλερίμ...

Εἶναι οἱ περίφημοι τουρκαλάδες, πού, χίλια λογιῶν ζαχαρωτά πλάθοντας, τὰ περιφέρουν σ' ἔνα ξύλινο δίσκο πάνω στὸ κεφάλι τους.

Τὰ πανοράματα στημένα στὶς πλατεῖες ἀνοιξαν καὶ οἱ χάρτινοι θιασοὶ τοιμάστηκαν, καὶ τὰ λαϊκά θέατρα προβάρουν τὶς δωδεκάσκηνες κωμωδίες. Στὰ καφενεῖα οἱ παρέες στήσαν τὸ γλέντι. Νὰ δὲ περίφημος Μοτένης ὁ γλεντζές μὲ τὴν παρέα του νά κι' δὲ Καλογιάννης ὁ αἰώνιος μεθύστακας ἀπὸ τὴν νύχτα πιωμένος, μὲ τὴν μαρίδα τῆς συνοικίας γύρω του, τραγουδᾶ τὸ συνηθισμένο μονότονο τραγούδι του: Ιμπί γιαλέλιμ....

Καὶ μὲ ρυθμὸν ἀπαγγέλει στὰ παιδιά βάζοντάς τα στή σειρά τὰ κατανόητα Γαλλικά του:

ἀνφάγκ μουνιράι μίτσα μίτσα κόϊ

Εἶναι δὲ θεός του γέλιου τῶν παιδιῶν. Καὶ τὰ παιδιά διασκεδάζουν.

Νὰ καὶ πάλι οἱ καμπάνες βροντοκοποῦν χαρούμενα κι' ἀδιάκοπα γιὰ τὴν ἀγάπην. Οἱ νουνές τώρα πλάξει περιθοδοῦν τὰ βαφτιστικά τους χαρίζοντάς τα τὸ σουλταμαρούτη καὶ τὸ κόκκινο αὐγό γιὰ τὰ τσουρέκια ποὺ τὶς πήγαν. Εἶναι ή Δευτερανάσταση. Θὰ διαβοστῇ δὲ σπερινδός. "Ολοι μὲ τα κεριά στὰ χέρια πλημμυροῦν τὴ μητρόπολη." Ο δεσπότης χρυσοντυμένος μὲ τὰ πολύτιμα ροῦχα γιομάτα χρυσόνχα κουδούνια καὶ τὴ μήτρα του κειμήλιο σωστό, κατεβαίνει τὶς σκάλες τῆς μητρόπολης, μὲ τοὺς παπάδες γύρω του καὶ τοὺς ψάλτες ποὺ ψάλλουν τὸ Χριστός 'Ανέστη, τὸ ἀρχαῖο μέλος, ποὺ σώθηκε κατὰ παράδοση ἀπὸ στόμα σὲ στόμα.

Εἶναι ή ὥρα ποὺ πλειοδοτοῦν ποιὸς θά βαστάξει στὸ γύρισμά της τὴν 'Ανάσταση μὲ τὸ κοντάρι. 'Η φιλοτιμία τῶν νέων ἀνάβει κιό ἔνας δίνει πλειότερα ἀπὸ τὸν ἄλλον.

—Δυό λίρες.

—Δυό καὶ μισή.

—Τρεῖς!

—Τρεῖς λίρες κένα κάρτο.

—Τέσσερες ἐγώ.

Στὶς πέντε τὴν παίρνει δὲ Νῖκος Σταθός. Καὶ ἡ πομπὴ ξεκινᾶ. Ὁχολογοῦν οἱ δρόμοι ἀπὸ τὶς ψαλμουδιές καὶ ἡ ἀνάσταση στολισμένη καὶ ύψωμένη στὰ χέρια τοῦ παλλικαριοῦ, συμβολίζει ἀνάμεσα στοὺς Τούρκους τὴν ἀνάσταση τοῦ γένους ἀπὸ τὸ πέσιψι του τὸ πνευματικό.

Θυμιάζουν τώρα οἱ παπάδες στὸ ἄρχεμα τοῦ ἑσπερινοῦ σταυρῶτὰ μὲ τὸ δεσπότη μαζὶ καὶ οἱ ψάλτες λένε τὸ «Κύριε ἐκέκραξα», τοῦ Γρηγορίου τοῦ Πρωτοφάλη, κομμάτι κλασσικῆς τέχνης τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς. Ἡ ἐκκλησιά κατὰ τὸν ποιητὴ λάμπει στὸ ἀσῆμι, λάμπει στὸ χρυσάφι, διπλας λάμπουν τὰ πρόσωπα ὅλων. Τώρα ψάλλουν τὸ δοξαστικό: «Παρῆλθεν ἡ σκιὰ τοῦ νόμου τῆς χάριτος ἐλθούσης», στὸ μεγαλόπρεπο δεύτερο ἥχο τῶν ἔορτῶν. Καὶ εἰς τέσσαρες παπάδες τῆς μητρόπολης βγαίνουν ἀπὸ τὸ ιερό νά κάνθυν εἴσοδο. Κατεβαίνει κι' δὲσπότης ἀπὸ τὸ δεσποτικό καὶ ἀκούεται γλυκειά νὰ ύψωνεται στοὺς θόλους τῆς ἐκκλησιᾶς ἡ θεία μελωδία: «Φῶς Ἰλαρόν.» Εἶναι τὸ μέλος τοῦτο ποὺ ἔκαμε στὴν προχωρημένη Βυζαντινὴ ἐποχὴ τοὺς Ρώσους ἀπεσταλμένους τῆς αὐτοκρατορισσας "Ολγας νὰ γίνουν χριστιανοί, δtan σtην Αγια Σοφia μέσa tάκouσan ἀπὸ tριακόσia σtόμaτa μeλωδiκώta.

Καὶ ςτερεὰ ἀπὸ τὴν «εἴσοδο» μπαίνει κι' δὲσπότης στὸ ιερό, νὰ διαβαστῇ τὸ Εὐαγγέλιο. Κι' ἀπόλαυσεν δὲ κόσμος ἀπὸ τὸν Παπαθανάση τὰ Λατινικά, ἀπὸ τὸν Παποστέργιο τ' ἀρχαῖα: «δούν Θωμᾶς...» καὶ τὰ Γαλλικά ἀπὸ τὸν Παπάκωστάκη: «ἄγιαντ ἀνταντού» κι' ὅχι «αίγιαν» καὶ τὸ δαμψόνιο 'Αγγελάκη, τὸ γενικό θεῖο, νὰ χτυπᾷ κάθε τόσο τὸ τριάγγλο μάστορικά.

Καὶ σάν φίλησεν δὲ κόσμως τὸ χέρι τοῦ δεσπότη παίρνοντας τὸ κόκκινο αὐγό, σκόρπιστηκε στὶς τέσσερες ἄκρες τῆς πολιτείας.

Τώρα δλ' πολιτεία σειέται ἀπὸ τὴν κίνηση. Οἱ τελετές τέλειωσαν, οἱ ἄγιοι ξεκουράζονται μὲ τοὺς παπάδες μαζὶ. Τὸ μελισσολόγι τῶν παιδιῶν βουζεῖ μέσa σtὰ χάνia καὶ εύφημεi τoύς tζaμπάζηδες πάνω σtὸ σkoiví, καὶ χειροκροτεῖ τoύς kαραγκιόζηδες καὶ θυμάζει, περνώντας σειρά τoύς φakowúς σtὸ πaνόρaμa βλέπoνtας μεγάλες πoλiteίes, καὶ ξeρnā ἀpὸ tὸ pοlύ kούnηma σtὶs kούnies κaὶ lιpoθuμa ἀpὸ tὰ gλukά tῶn mousχaλeμpiuzhaw. Eἶnai ἡ ζωὴ pou πeρnā. 'O Θrakikόs kámpoς ἀpὸ pοliteίa sὲ pοliteίa, ἀpὸ χwriō sὲ χwriō giortázei.

Τώρα πiά δὲν ἀκούγεται σtη Θrάkη pér' ἀpὸ tὸn "Eþro, ἀna-toliká, oüte kampánia, oüte miliá Rwmioú, oüte psalmwðia. Oi kaloi kairoi, pou ἡ Rwmiosúnia δouλa βaṣiλeue ἀnámēsa stὸn kataxhēti.

καὶ τίς ὄλλες φυλές, ἀποδιωχμένη, πέρασε, πάει. "Ἄν ἡ λαγγεμένη
Ἀνατολὴ θά περάσουν πολλὰ χρόνια νὰ ξαναδῇ τίς δόξες της,
Ισως γρήγορα ἡ πλούσια καὶ τετραπόταμη Θράκη ξανανοιώσει τὸν
Ἐλληνικό παλμό, ξανακούσει τίς καμπάνες της καὶ τὴν ἡχερή φωνὴν
τῶν φαλτάδων καὶ παπάδων νὰ φέλνουν πάλι τὸ Χριστός Ἀνέστη
στίς πολιτεῖες, στὰ χωριά, στάπομερα καὶ στοὺς κάμπους.

"Ἡ προσφυγὶδε δὲ χάνει τὴν ἐλπίδα. Γι' αὐτὸν καὶ ρωτᾷ τώρα ήέκα-
τόχρονη γριά Σμπάρτζαινα, ἀκούοντας τίς ἐλπίδες τῶν δικῶνε της.

—Βαά μωρή, θά πάμ'νε; ἔμ πότε γιάθα πάμ'; Καὶ συμπληρώνει
θυμοσοφικά: Σεῖς μπορεῖ, μά γώ....

—Ποῦ ξαίρες, γριά Σμπάρτζαινα, ποῦ ξαίρες...



— Χριστός Ἀνέστη, παιδίά μ'!
— Ἀληθῶς Ἀνέστη, μητέρα!

ΠΑΣΚΑΛΙΑ ΣΤΑ ΞΕΝΑ

Πλιά είχαν φτάσει, περνώντας τὸν ἀκούραστο καὶ θολὸ "Ἐβρο στὴ Μακεδονικὴ γῆ. Φέροντας μαζύ τους δὲ τι μπόρεσαν νὰ κουβαλήσουν ἢ νὰ σύρουν πίσω τους πάνω στὸ κουρασμένο τους ἄλογο ἢ τὸ κόυτσομεσιασμένο γαῖδομρι, ἢ τὸ μισοσπασμένο τους ἀμάξι, ἔστησαν τὶς καλύβες τους γιὰ τὴν ὥρα : 'Απὸ ποτάμια πέρασσαν καὶ σὲ ποτάμια στάθηκαν. "Οπως δὲ "Ἐβρος ἀσυγκίνητος, ἔτοι κι' δὲ Νεστος καὶ δὲ Στρυμώνας κατεβάζοντας τὰ κυματίσμένα του νερά, τοὺς ξεγελοῦσε πώς βρισκόταν σὲ ὅχτες θρυκιώτικες.

Μέσα στοὺς αἰῶνες, ποὺ διαλύθηκαν καὶ πᾶν, πόσες φορές ως τώρα ὅμοιες τραγῳδίες νὰ ξετυλίχτηκαν γύρω στὶς ὅχτες τῶν Μακεδονικῶν ποταμῶν! Πόσοι λαοὶ δρά γε παίρνοντας τὰ σκοτωμένα τους κουφάρια καὶ τὰ ρακιά τῆς προσφυγιᾶς τους νὰ ἔστησαν δῶ πέρα στὰ ἴδια βράχια απὸ κάτω, καὶ κάτω ἀπ' τὰ ἴδια πλατάνια, τὶς σκηνὲς τοῦ μαρτυρίου τους, καὶ νὰ κοιμήθηκαν τὸν ὑπνὸ τοῦ κουρασμένου :

Πολλοὺς μῆνες περίμενε τὸ μελισσολόγι τῆς προσφυγιᾶς τῶν Θρακιωτῶν νὰ βρῇ καλύβα. "Ετοι δίχως σκεπή καὶ χωρὶς παράθαρο ἔδεσαν πάλι τὸ ὑντὶ καὶ ζεύοντας δὲ καθένας τὰ παιδιά του καὶ τὶς γυνσῖκες μαζὺ μὲ τὸ μισοπεθαμένο ἄλογό τους, σκάλιζαν τὴ γῆς. "Ἐπρεπε κάτι νὰ ρίξουν στὴ γῆς. "Εμπαινε δὲ χειμῶνας, κέρχότανε τὰ χιόνια καὶ τὰ νερά θά πλημμυροῦσαν.

"Οσοι ξεποδιαλέχτηκαν ἀπὸ τοῦ χειμῶνα τοὺς πάγους καὶ τὰ χιόνια καὶ τὰ κρύσι, καὶ ζήσαν κάτω ἀπὸ τὰ κουρέλια τους νὰ δοῦν τὴν ἄνοιξη καὶ νάναπνεύσουν τὸ μυρωμένο κῦμα τοῦ κάμπου καὶ τοῦ βουνοῦ καὶ νὰ αἰσθανθῶν τὴν ἄνθηση τῶν δέντρων καὶ τῶν βάτων καὶ τῶν πλαγιῶν τῶν βουνῶν καὶ τῶν ὁχτῶν τοῦ ποταμοῦ, κι' ἀναγάλλιασεν ἡ ψυχὴ τους ἀπὸ τὴ ζωὴ βουτηγμένη μέσα στὸ χειμωνιάτικο πένθος καὶ τὴν ἀντάρα τῶν βασάνων τῆς προσφυγιᾶς, αὐτοί, οἱ πιστοὶ στὴ ζωὴ, τοιμάστηκαν νὰ γιορτάσουν, μπαίνοντας στὴ Μεγάλη Σαρακοστὴ, τὸ πρῶτο Πάσχα τῆς ξενητειᾶς.

Μέσα στὸν κάμπο ἀπὸ καιρὸ ὑψωνότανε, πρὶν ὑψωθοῦν οἱ στέγες τῶν σπιτιῶν, τὸ σπίτι τοῦ Θεοῦ φτωχὸ καὶ γυμνό. 'Ο παπαθανάσης, κουβαλῶντας μὲ ίερὴ κατάνυξη καὶ μὲ χέρια τρεμάμενα

τὰ δισκοπότηρα καὶ τοῦ Ἱεροῦ τὰ χρυσᾶ ἄμφια καὶ ξεπτέρυγα, μὲν
μὲν δὲ ἀλλο μπόρεσε, μὲν τὶς εἰκόνες ἀσημωμένες καὶ πένθιμες,
ύψωσε τὴν Ἀνάσταση τοῦ Χριστοῦ σκεπασμένη μὲν τὸ κοκκινόχρωμο
πανί πισω ἀπὸ τὸν ἀριστερὸ φάλτη στὸν τοῖχο.

Ἐκεῖ μέσα δ σεβάσμιος Ἱερέας μὲν τὴν ἀβραμιαία γενειάδα του,
ποὺ σάν τουλούπα μεγάλων μαλλιῶν σκέπαζε τὸ στήθος του, πάντα
ψφρεύοντας εὔρισκε καὶ ρόνοίξει τὰ βιβλία του, γιά νὰ διαβάσει
τὴν ἀκολουθία τοῦ ἑσπερινοῦ ἢ τὴ λειτουργία καὶ τὸν ὅρθρο.

“Ολὴ τῇ Σαρακοστῇ τώρα μπαινόβγαινε καὶ διάβαζε μέσα στὸ
ἀπλὸ αὐτὸ τοῦ Θεοῦ καλύβι. «Ο Θεός δὲν κάθεται στὰ ξύλα καὶ
στὶς πέτρες, ἔλεγε, κάθεται δῶ μέσα στὶς ψυχές μας. Δὲν πειράζει
ποὺ τὸν λατρεύοντες δῶ στὸ φτωχικὸ καλύβι του» “Ολασσωστά.
Ἐκεῖ μέσα κρατῶντας ἀσβηστὴ τὴν πίστη τῶν πατριωτῶν του στὸ
Θεό, λιβάνιζε μὲ τὸ φτωχὸ μοσχοθύμισμο καὶ τὸ μοσχόλιβανο μὲ
φύλλα τριαντάφυλλου, τῆς Θειά Κατίγκως, τὶς εἰκόνες καὶ τοὺς συγ-
χωριανούς του στὴ λειτουργία.

Στήνοντας δῆλα στὴ θέσῃ τους φανέρωνε στὰ μάτια τῶν Θρακι-
ωτῶν τὴν ἰδια τους ἐκκλησία, ποὺ στὸ χωριό τους χρόνια τόσα
προσκυνούμσαν. Νὰ ἡ Παναγία τους ἀπὸ τὸ χέρι τοῦ Παπαναούμ
τάγιορείη, νὰ δ ‘Αγιγιώργης, νὰ κι δ ‘Ιωάννης δ Πρόδρομος ἀπὸ
τὴ Ρουσσία, δῶρα ἀπὸ πατριώτες νὰ καὶ ἡ Ἀνάσταση τοῦ Χριστοῦ
μέσα σὲ κόκκινο πανί τυλιγμένη ώς που νὰ ξεσκεπαστῇ τὴν ἡμέρα
τῆς Λαμπρῆς ὡς τὴν Ἀνάληψη. Νὰ καὶ τὸ θυμιατό του, καὶ τὸ
δισκοπότηρό του κιόλα ἔνα-ἔνα.

Σαύτὸ μέσα τὸ καλύβι σόδη τῇ σαρακοστῇ διάβαζε τὸν ἀκά-
θιστο κάθε Παρασκευὴ καὶ ἐψελνε τὸ «Ὑπερμάχῳ». Ἡ Παναγία
πρόσχαρη καὶ χρυσόγελη τόνε κυττάζει πάντα στημένη σένα σκαμνὶ
κιάκουμπισμένη στὸ σανίδωμα ποὺ χωρίζει τὸ Ἱερό.

‘Ο πλούσιος κάμπος τώρα ἔπλεε στὸ πράσινο καὶ ἡ σοδειά
φάνταζε καλή. Θὰ φᾶν ἀπὸ τὸ δικό τους δ καθένας. Τ’ ἀρνιά μι-
κρά μικρά βόσκουν καὶ βελάζοντας χύνουν τὴν ἰδια κλαψιάρικη
φωνή, ποὺ σκορπούμσαν ἀμέτρητα, σὰν τὴν ἄμμο τῆς θάλασσας, μέσα
στὸ Θρακιώτικο κάμπο.

‘Η ψυχὴ τῆς προσφυγιᾶς σκιρτούσε ἀπὸ ἐλπίδα καὶ χαρά.— «Ο
Θεός μεγάλος... Δόξα στὸν παντοδύναμο, ποὺ μᾶς φύλαξε στὴ ζωὴ
νὰ ξαναδιοῦμ’ καὶ τὸ Πάσκα», τοὺς ἔλεγε. Καὶ νὰ τὸ μεγαλοβδόμασδο.
Κι’ ἀρχεψαν τὰ πάθια τοῦ Χριστοῦ, ποὺ τόσο ἔμωιαζαν μὲ τὰ δικά τους
πάθια, ποὺ ἡ Εὐρώπη σκληρὴ καὶ ἀπονη τοὺς ἔρριξε: στὸ ξερρίζωμα
τῆς βίας. Τὰ ὑνιά τώρα ἀναπαύονται, τὰ ζᾶ στὸν σύλλογυρο τῆς καλύ-

βας ξεκουράζονται, τρώγοντας τὸ τρυφερό τους γρασίδι, κι' αὐτά, οἱ ζυγοὶ σκαλωμένοι ἀπὸ τοὺς τοίχους θυμίζουν τοὺς κόπους, ποὺ χρειάζονται γιὰ τὴ δούλεψη τῆς γῆς. Ἡ γῆ δλοπράσινη τοὺς ποτίζει τὸ πιοτό τῆς ἑλπίδας.

Σὰ σταύρωσαν τὸ Χριστὸ καὶ χύσαν δάκρυα κιάναψαν καὶ τὸ κλάμα φέλνοντας καὶ θρηνῶντας τὸν ἐπιτάφιο θρῆνο—θρῆνο ἐπιτάφιο δικό τους—μὲ μάτια βουρκωμένα, «Ἄδελφια, εἶπε δὲ Παπαθανάστης Δέν πρέπει νὰ κλαῖμε. Τὸ κλάμα εἶναι δειλία. Ἐμεῖς δειλοὶ δὲν εἰμαστε. Καὶ ἄλλοτε μᾶς ἔδιωξεν ἡ Τουρκιά, μὰ πάλι ἐμεῖς ξαναπάτησαμ' τὰ χώματά μας. Ἀντρειωμένοι πρέπει νὰ σταθοῦμ' φέρνοντας στὴν ράχη μας τὸ σταυρὸ τοῦ μαρτυρίου. Ἡ γῆ αὐτὴ ποὺ πατοῦμ' μᾶς καλοδέχτηκε καὶ θά μᾶς θρέψει ὡς ποὺ νὰ ξαναδοῦμ' τὸ ιερό χῶμα τῆς πλούσιάς μας γῆς, τῆς λατρευμένης μας Θράκης. Σβήστε ἀπὸ μέσα σας τὸ σκοτάδι τῆς ψυχῆς κιάναψτε τὶς λαμπάδες τῆς Ἀνάστασης τοῦ Χριστοῦ μας, ποῦνε ἡ ἀνάστασή μας. Παγαίντε νὰ κοιμήθητε γιὰ νὰ γιορτάσουμ' μὲ πνέμα πρόθυμο καὶ τῇ σάρκα γερή, τὸ λευθέρωμα τοῦ ἀνθρώπου ἀπὸ τὴν ψυχικὴ δουλεία του». Ὁ Παπαθανάστης μιλῶντας ἔτσι θυμήθηκε τὰ νειάτα του, ποὺ δάσκαλος ἔβαζε λόγο στὶς σχολικές γιορτές.

Κιδοί τοι κοιμήθηκαν τὸν ὅπνο τοῦ κουρασμένου κι' ὅλοι ὠνειρεύ-
τηκαν τὸ Πάσκα τῆς Θράκης τὸ Πάσκα τῶν σπιτιῶν τους, τὸ Πά-
σκα τοῦ χωριού τους. Καὶ γέλασεν ἀπὸ χαρά ἡ ψυχὴ στὸν ὅπνο καὶ
πλημμύρισεν ἡ καρδιά ἀπὸ λαχτάρα.

Καὶ μεσάνυχτα πέρα χτύπησε τὸ φτωχικό σήμαντρο. Ἡ καμ-
πάνα τους εἶχε μένει ἐκεῖ πίσω βεριά κιάσήκωτη στῶν γιουρούκι-
δων τὰ χέρια. Λαμπροστόλιστο δλο τὸ χωριό μὲ τὶς λαμπάδες ἀκόμα
ἄναφτες, ἀκούει τὸν Παπαθανάση νὰ λέει τὰ θεϊκὰ λόγια. «Ολοι οἱ
χωριανοὶ φάλλουν: «Δεῦτε λάβετε φῶς» κιάναψουν ἀπὸ τὸ φῶς τῆς
Ωραίας Πύλης—τῆς ξυλένιας ἀπλιάς πύλης, ποὺ ἡ πίστη τοῦ Παπα-
θανάση τὴν ἔστησε ἐκεῖ—τὶς λαμπάδες τους καὶ βγαίνουν κάτω ἀπὸ
τὴ μεγάλη λεύκα νάναστήσουν τὸ Χριστό.

Τὸ φῶς τῶν ἀστρων χύνεται πλούσιο καὶ σὰ μύρια καντήλια
οὐράνια τρεμοσβήνει στὸ στερέωμα. Τὸ ποτάμι κατρακυλᾶ τὰ ἥρεμα
νερά του, καὶ καθρεφτίζει τὶς ξωτικές φωτιές τῶν κεριῶν καὶ τὰ
μύρια σχήματα τῆς πομπῆς—πομπῆς μὲ ξεπτέρυγα καὶ εἰκόνες καὶ
τὴν ἀνάσταση γυμνὴ πλιά ἀπὸ τὸ κόκκινο πανί της καὶ χρυσοστο-
λισμένη.

Βελάζουν τ' ἀράκια, μουγκρίζουν τὰ γελάδια καὶ τὰ βώδια, τὰ
γαϊδούρια γκαρίζουν, χλιμιτροῦν τ' ἀλόγατα, οἱ κοκόροι λαλοῦν,

πρόσφυγες κι' αύτά δλα κι' δ κάμπος σειέται.

'Ο Παπαθανάσης στὸν αὐλόγυρο μὲ τὴ βροντερὴ φωνή του λέγει τὸ Βαγγέλιο καὶ κηρύχνει τοῦ σταυρωμένου τὴν 'Ανάσταση. «... Ἐγήγερται οὐκ ἔστιν ὁδε' ἵδε δ τόπος δπου ἔθηκαν αὐτόν». Καὶ θυμιάζοντας ἀφίνει τὴ φωνή του ν' ἀντηχήσει μακρυά στὸν κάμπο «Χριστὸς 'Ανέστη». "Ολοὶ οἱ χωρικοὶ μαζύ του ψέλνουν καὶ ξαναψέλνουν τὸ γλυκό τροπάρι καὶ μαζύ τους καὶ τὸ σήμαντρο ἀντηχεῖ τὴ χαρὰ τῶν χριστιανῶν καὶ τὴν πίστη στὰ πεπρωμένα τους.

Τὰ παλλικάρια ὑψώνοντας τὰ παλιά σελάχια τους βροντολαλοῦν μὲ τὴν μπαρούτη κι' αύτά τὴν 'Ανάσταση τοῦ Χριστοῦ.

— Καὶ στὴ Θράκη, παιδιά, καὶ στὴ Θράκη!

'Η φωνή τους χάθηκε μαζύ μὲ τοὺς βρόντους τῶν ντουφεκιῶν στὴν νυχτερινὴ σιγαλιά τοῦ κάμπου. Πάει κατὰ τὸ Αίγαρο, ποὺ μὲ τὸ κῦμα του θά τὴν φέρει νὰ τὴν ἀποθέσει στ' ἀκρογιάλια τὰ ήμερωμένα τῆς Προποντίδας καὶ τοῦ Μαρμαρᾶ, μήνυμα φιβέρὸ στοὺς δχτροὺς τοῦ Γένους.



ΑΓΡΙΚΑΛΑ

ΑΝΑΣΤΑΣΗ ΤΡΟΜΟΥ

Ήταν ή ἐποχὴ ἄσκημη. Ἡ Θράκη καὶ ή Μακεδονία μέσα στὸ φόβο. Οἱ Βούργαροι χτύπησαν ἀπὸ παντοῦ. Τίναξαν τράπεζες, χάλασαν χωριά, σφάξαν πατριῶτες, σταμάτησαν τραῖνα γιὰ νὰ δείξουν τὴ δύναμή τους. Οἱ Τούρκοι συλλογισμένοι κ' οἱ Ρωμιοὶ συμμαζωμένοι. Ἡ Θράκη τόσο μακρυά ἀπὸ τὴ λεύτερη Ἑλλάδα, τί μποροῦσε νὰ κάνει; Οἱ θρακικὸς κάμπος ἔπλεε μέσα σ' ἕνα φόβο. Οἱ πολιτεῖες φοβισμένες πρόσμεναν πάντα τὸ κακό.

Οἱ Βούργαροι τῆς πολιτείας μας—ποὺ τόσο τὴν νειρευόνταν, μιὰ πολιτεία πλούσια ζωσμένη ἀπὸ κάμπους καὶ ἀμπέλια—μπασμένοι κι' αὐτοὶ στὰ κομιταζήδικα στρατηγήματα, σκορποῦσαν εἰδήσεις τρομερές, προμάντευσαν κακουργήματα, ἔρριχναν φοβέρες μὲ τὰ ἑλληνικὰ ποὖξαιραν κι' αὐτοὶ καὶ οἱ πατέρες τους.

— Τὰ σᾶς σφάξουμ’

— Τὶ τὰ κάντε. Ντώ ἔνε Βουργαρίγια. Βουργάρ’ τὰ γέντε.

Καὶ βαρβαρίζοντας τὸ θ τὸ προσφέρουν τ.

— Νά, ἔρκουνται, τὰ σᾶς σφάξουμ’.

Οἱ Ρωμιοὶ ἀκούοντας δλ’ αὐτὰ ἀπὸ τὰ μαῦρα λυσσασμένα στόματα τῆς χωριατίδας, ποὺ ἔσκαβε τ’ ἀμπέλια καὶ ὅργωνε τὴ γῆ, ζούσαν μέσα σ’ ἔνα τρόμο.

Οἱ Ἀπρίλης τοῦ 1903 εἶχε φτάσει καὶ τὰ χιόνια ἔλυσαν στὰ βουνά. Μὲ τὸ λυώσιμο τὰ ποτάμια καὶ τὰ ρέμματα μεγάλωσαν καὶ φούσκωσαν. Οἱ κάμποι καταπράσινοι ἔχυναν μυρωδιές καὶ τὰ δέντρα δέναν καρπὸ σιγά σιγά. Οἱ πελαργοὶ ἔφτασαν καὶ τώρα στὴ μπαλωμένη τους φωλιά τοίμαζαν τὴ νέα γενιά. Τὴ χρονιά κείνη καὶ τὸ Πάσχα, ὅπως πάντα, στολισμένο μὲ τὶς πασκαλιές καὶ τὰ κρίνα καὶ τ’ ἀμέτρητα λουλούδια τοῦ ἀγροῦ.

Τὸ μεγαλοβδόμαδο—μὲ καρδιὰ ἀνοιγμένη σὰν τὸ τριαντάφυλλο καὶ τὰ στήθια ἐλαφρὰ—δλος δ κόσμος κάθε βράδυ γιόμιζε τὶς ἐκκλησιές μ’ δλο τὸ φόβο του. Γιατ’ οἱ Βούργαροι φοβέριζαν πώς θὰ πετάξουν τὶς ἐκκλησιές τῶν Ρωμιῶν στὸν ἀέρα.

Τὴν Κυριακὴ τῶν Βαΐων διαβάστηκε δ Νυμφίος, ψάλθηκε τὸ λαμπρὸ τροπάρι τῆς Κασσιανῆς τὴν Μ. Τρίτη, διαβάστηκε τὸ Εύχέλαιο, καὶ τὴ Μ. Πέμπτη σταυρώθηκε δ Χριστός. Ξημέρωσε δ Θεός καὶ τὴ

Μ. Παρασκευή. Οι ἐφημερίδες τῆς Πόλης ὅλο καὶ γράφανε τὰ νέα. Κείνη τῇ μεγάλῃ μέρα, μὲν ἀτελείωτες περιγραφές ιστορούσαν τὸ τίναγμα τῆς Τράπεζας στὴ Θεσσαλονίκη. Ἀπὸ στόμα σὲ στόμα λογήθηκαν τὰ νέα, τράφηκαν μὲν τῇ φαντασίᾳ τοῦ λαοῦ καὶ μεγάλωσαν τόσο, ποὺ λογήθηκε πώς οἱ Βούργαροι μπαίνουν, θὰ μποῦν, μπῆκαν μάλιστα στὴν Τουρκιά καὶ πατοῦν τῆς Θράκης τὰ μέρη.

Ἡ μητρόπολη, ἡ μεγάλῃ ἐκκλησιᾷ τῆς πολιτείας μας εἴτανε παλαιωμένη καὶ μέσα στὴ γῆ βουτηγμένη. Εἶχε γίνει στὴν «πρώτη Ρουσία» μυστικά ἀπὸ τοὺς Τούρκους, ὅπως διηγόταν οἱ παπούδες μας, ποὺ κουβάλησαν πέτρες καὶ ξύλα γιὰ τὸ χτίσιμό της. Ταπεινή, βαθουλή, ἀφανισμένη μέσα στὴ γῆ, τριγυρισμένη μὲν τουτάρια πανήψυλα στὸν αὐλόγυρο τῆς, χανότανε ἀπὸ τὸ μάτι τοῦ ξένοῦ, τοῦ διαβάτη, ἀν δὲν ἔσκυβε νὰ τὴν δῆ μέσ' ἀπὸ τὶς ξώπορτες. Εἴτανε κι' ἄλλες ἐκκλησίες: οἱ 'Αγιπάντες κι' δ' Αγιγιάννης δ' Πρόδρομος. "Οχι μακρυά ἀπὸ τῇ δικῇ μας ἐκκλησιά, τῇ μητρόπολη, ύψωνότανε ἡ βουργάρικη—δ' Αγισπυρίδωνάς τους, ποὺ τὸν ἔχουν γιὰ Βούργαρο, δπως δλα πάνω ἐδῶ στὴ γῆ.

Κεῖ μέσα στὴν αὐλὴ τῆς μητρόπολης—δπου καὶ τὸ χτίριο τοῦ δεσπότη, ποὺ ἔγινε «δαπάναις τῶν πατριωτῶν—ύψωνότανε καὶ τὸ ξύλινο καμπαναρίο μὲ τὴ μεγάλῃ καμπάνα, ποῦδινε πάντα τὸ σύνθημα στὶς ἄλλες καμπάνες πέρα. Ντάν αὐτή, ντάν καὶ κεῖνες.

Κεῖ μέσα ἔναν αἰῶνα ἀκοίμητο τὸ φῶς τῆς καντήλας ἀντιφέγγιζε. Φῶς ἑθνικῆς πίστης καὶ μαζὶ χριστιανικᾶς. Κεῖ μέσα ἀκούστηκαν οἱ πιὸ καλοὶ ρητόροι ποὺ μᾶς ἥρθαν ἀπὸ τὴν Ἑλλάδα, νὰ μᾶς θυμίζουν πώς δὲν εἰμαστε ἀπορριχμένοι.

Κεῖ μέσα λογήθηκαν οἱ ἀμέτρητοι λόγοι τοῦ Πατρικόπουλου — οἱ ἐπικήδειοι του—ποὺ δίδαξε χρόνια |τεσσαράκοντα| τὰ Ἑλληνικὰ γράμματα καὶ ἐξαπέστειλε στὸν τάφο πολλοὺς ἀπαγγέλλοντας ρινόφωνα τὸ «μάταιότης ματαιοτήτων».

Κεῖ μέσα λειτούργησεν διοινύσιος, δεσπότης τῆς Αντριανοῦς καὶ Πατριάρχης κατόπι, ποὺ ἔκλεισε τὶς ἐκκλησίες γιὰ τὰ προνόμια, κεῖ δὲν Κύριλλος δ μεγαλόπερεος δεσπότης, ποὺ κουδούνιζεν ἡ ώραία του φωνὴ καὶ λαμποκοπούσαν τὰ πλούσια του ἄμφια.

Πολλές φορές τὴν στερέωσαν, τὴν μπάλωσαν, τὴν διώρθωσαν, μὰ πάντα ἔμεινε ταπεινὴ ἐκκλησιὰ κ' ιστορικιά.

Αὐτὴ πείραζε τὰ μάτια τῶν Βουργάρων, γιατὶ εἶχε μέσα στὸν αὐλόγυρο τῆς τὸ προπύργιο τῆς Ρωμιοσύνης, τὴ μητρόπολη μὲ τὸ μητροπολίτη ἀφοβο καὶ πατριώτη.

Ἡ δική τους ἡ μητρόπολη εἶχε μέσα σ' ἔνα σπιτάκι, ἔναν ἀπλὸ ἀρχιμαντρίτη—ἔναν παπᾶ ζωσμένο τὸ δίκοπο μαχαῖρι.

Καὶ μισοῦσαν καὶ φθονοῦσαν καὶ βοβέριζαν :
— Τὰ τὴν κάψουμ' !!

Κάποτε ἦταν ἔτοιμοι νὰ ρίξουν στούς 'Αγισαρανταμάρτυροι, πασχαλιᾶς νύχτα, τὴν ὡρα τῆς Ἀνάστασης, μιὰ μπόμπα ποὺ θὰ χαλοῦσε κόσμο, μὰ τὰ κλάματα μιᾶς γυναίκας ἔσωσαν τοὺς "Ἐλλήνας ἀπὸ τὸ χαλασμὸ κι' δὲ φόβος τους τὶ θὰ γινότανε ἡ φαμιλιὰ τοῦ σπιτιοῦ, ἀπ' ὅπου θὰ πετοῦσαν καὶ θὰ σκορποῦσαν τὸ θάνατο." Ετσι σώθηκε ἡ γειτονιά. Πέρασε μὲ φόβο Θεού καὶ Βουργάρων καὶ Μεγάλη Παρασκευὴ καὶ τὸ Μεγαλοσάββατο καὶ ξημέρωνε ἡ Πασκαλιά. "Ενας οὐρανὸς ἔστερος μᾶς χάριζε τὸ τρέμουλο τῶν οὐράνων καντηλιῶν, ποὺ σὰ μάτια νευρικά ἀνοιγόκλειναν. Οἱ καμπάνες χτύπησαν καὶ χαρούμενα σκόρπισαν ἀπὸ φηλὰ στὸν κάμπο τὴν ἀπέραντο χαρά, κι' δὲ κόσμος ἀμέτρητος γιόμισε τὶς ἐκκλησίες καὶ τοὺς αὐλόγυρους.

Μιὰ γλυκειὰ μυρωδιὰ ἀπριλιάτικη χυνότανε καὶ γλύκαινε τὴν ὡρα. "Ολ' ἀνθισμένα, ἀπὸ τὸ χαμομῆλο, ποὺ πήρε νὰ κεντήσει τὴ χλόη μὲ τοὺς ἀμέτρητους ἀστερισμοὺς καὶ τὰ νεφελώματά του, ὡς τὴ ροδακινιὰ ποὺ σκορποῦσε τὰ μῆρα τῆς Δέντρα, κῆποι, κληματαριές, πρασίνιζαν πασχαλινά.

"Ετσι, δὲ αὐλόγυρος σὲ τέτοιαν ὡρα τῆς μητρόπολης ἦταν γιομάτος. Λαμποκοποῦσε κ' ἡ χαμηλὴ καὶ παμπάλαια ἐκκλησιὰ μὲ τοὺς ἀναμμένους τῆς πολυέλασιους, τὴν ὡρα ποὺ δὲσπότης μεγαλόπρεπος ντυνότανε τὰ κατάχρυσά του ροῦχα, νὰ κατεβῇ λαμπρός, περιλαμπρος γιὰ τὴν Ἀνάσταση. Κι' ἄκουες τοὺς ψαλτάδες στὸ ντύσιμό του νὰ ψέλνουν «Περίζωσε τὴν ρομφαίαν σου». Τὸν ύποδεχότανε παπάδες καὶ ψαλτάδες κατεβαίνοντας τὰ σκαλιά γιὰ νὰ μπῆ στῆς ἐκκλησιᾶς τὴ μέση. «Εἰς πολλὰ ἔτη δέσποτα». Καὶ πάλι συνεχίστηκε δὲ λαμπρὸς κανόνας : "Εκστηθῇ φρίττων, οὐρανέ, καὶ σαλευθήτωσαν τὰ θεμέλια τῆς γῆς....» «Μὴ ἐποδύρου μου μῆτερ...».

Τριζοβολοῦσε τώρα ἀπὸ τὸ βάρος ἡ βαθουλὴ καὶ παμπάλαια ἐκκλησιά, μὲ τὰ πανάρχαια πατώματά της καὶ τὰ γερασμένα της στασίδια. Δὲ μπορεῖ ν' ἀνασάνει, δὲ χωρᾶ πλιὰ βελόνι.

Κι' ἔτσι στὸ τέλος τοῦ κανόνα, ἀφοῦ γύρισαν κ' οἱ δίσκοι «γιὰ τὸ λάδι τῆς ἐκκλησίας», «ὑπὲρ τῶν σχολείων», «ὑπὲρ τῶν πτωχῶν», «ὑπὲρ τοῦ δεξιοῦ ψάλτη», ἀνοιξεν ἡ 'Αγία Πόλη καὶ μὲ τὴν λαμπάδα ἀναμμένη—τὸ ἀσημένιο τρικέρι του—φάνηκε δὲσπότης. Πλάγι του οἱ παπάδες μὲ τὰ δικά τους κερένια τρικέρια, ἐπίτηδες φτιαγμένα ἀπὸ τὸν καντηλανάφτη καὶ κεροπλάστη γιὰ δλο τὸ σαρανταήμερο. «Δεῦτε λάβετε φῶς ἐκ τοῦ ἀνεσπέρου φωτός...», ἄρχισε νὰ φέλνει δὲσπότης μὲ τὴ κουδουνιστὴ φωνή του.

“Ολη ή έκκλησιά σείστηκε κι’ ένα βουητό χαρᾶς άντήχησε στὸ έκκλησίασμα. “Ολοι παίρνουν τὸ φῶς—τὸ ἄγιο φῶς.

Στεκούμενος στὴν Ὁραία Πύλη, ἔβλεπες ἐνα χρυσωμένο κάμπο φωτιᾶς—χιλιάδες τρεμουλιαστὲς πύρινες γλῶσσες—ποῦμοιαζαν μὲ χωράφι κατάξανθο, στὸ μεσημεριανὸν ἥλιο, μῆνα θεριστὴ μὲ τὰ στάχυα μεστωμένα καὶ χρυσᾶ.

Πάνω στὴ χαρὰ τούτη καὶ τὸ φεγγοβόλημα, ἀπὸ τὴ μιὰν ἄκρη τοῦ χαμαδοῦ γυναικωνίτη (ὅπου οἱ γριές εἶχαν τὰ στασίδια τους ἀπὸ πάππο πρὸς πάππο) ἀκούστηκε μιὰ φωνὴ:

— Καιγόμαστε, λεγώ, καιγόμαστε!

— “Ἐρκουνται, ἔρκουνται!! φώναζε μιὰ ἄλλη φοβισμένα.

Οἱ δυό φωνὲς—φωνὲς θαρρεῖς ἀπὸ μέσ’ τὴν κόλαση—έχυσαν ἀνάμεσα στὸ πλήθος τὸ δίκαιο φόβο. Κ’ ἔτσι, φόβος καὶ φαντασία μαζὶ ἀδερφωμένες, ἔκαμαν τὸ μεγάλο κακό.

“Ἐνα κῦμα δυνατό κινήθηκε μιὰ μπρός, μιὰ πίσω. Πῶς νὰ διαλυθῇ; Η ἰδέα πῶς Βούργαροι χυθῆκαν κι’ ἔζωσαν τὴν ὕρα τούτη τὴν ἔκκλησιά, γέννησε τέτοια σύγχυση, ποὺ πατεῖς μὲ πατῶσε ρίχτηκαν δικαθένας πρὸς τὶς ξώπορτες ή νὰ σφαγῇ πρῶτος ἀπὸ Βουργάρικα γιαταγάνια καὶ μαχαίρια ή νὰ φύγει.

Κι’ δ δεσπότης χάνοντας τὸ θάρρος του, ὅρχισε νὰ ξεφορσίνει γιὰ νὰ γλυτώσει: «’Ανάστα ὁ Θεός κρίνων τὴν γῆν», ἔλεγε δ Παπαδαχτάνης κατόπι αὐθιγούμενος τὸ ἀστεῖο αὐτὸ κακό.

“Οξω ἀπὸ τὴν ἔκκλησία πάλι ἄλλο πλήθος, τᾶχε χάσει, βλέποντας ἀπὸ τὰ παραθύρια—τὰ καγκελωμένα γέρικα ἑκατόχρονα παράθυρα—τὸν κόσμο γὰ πλακώνεται μέσα θέλοντας νὰ φτάσει στὶς δίφυλλες μεγαλόπορτες.

Δὲν καταλάβαινες τίποτα, παρὰ ἄκουες μονάχα ἀπελπιστικές φωνὲς ἀνθρώπων, ποὺ πλακωνότανε καὶ ζουλιώτανε καὶ τσακιζότανε «μέχρι θανάτου.»

Τί κακό! Δευτέρα παρουσία!

Καὶ δημως τίποτε δὲν εἴταν, οὕτε σφαγὴ βουργάρων. Τὴν ὕρα αὐτὴν καὶ τοῦτοι ἀνάσταιναν στὶς ἔκκλησιές τους τὸ Χριστό. “Ἐνα πολὺ μικρὸ κι’ ἀπλὸ αἴτιο εἴτανε ποὺ τάραξε τὴν ἀκολουθία.

Τῆς κυρᾶς Ἀνέστως τὸ κερί εἶχε γλυστρήσει ἀπὸ τὰ τρεμάμενά της χέρια—ἀναθεματισμένη ὕρα, ὅπως ἔλεγε κι’ αὐτή—καὶ πέφτοντας ἀπὸ μιὰ τρύπα τοῦ μισοσπασμένου πατώματος, ἔτσι ἀναμμένη, ἀπλώθηκε κάτω ἀπὸ τὸ πάτωμα στὴ γῆς καὶ καιγότανε καπνίζοντας.

Τούτη ή φλόγα ἄναψε τὸ νοῦ τῆς ἄλλης γριᾶς, τῆς κόνα Διαμάντως, γιὰ νὰ φωνάξει:

— Καιγόμαστε μωρή... Κι' ἔγινε τὸ μεγάλο τὸ κακό.

“Οταν σὲ κάμποση ὥρα ἀποδιαλέχτηκε δέ κόσμος, στὰ χαμένα γύρευε δέ ἔνας τὸ φέσι του κι' δέ ἄλλος τὸ παποῦτσι του. Ἡ μητρόπολη εἶχε γεμίσει ἀπό χτυπημένους καὶ λιποθυμισμένους. Μόνο ή κερά 'Ανέστω μὲ τὰ τρεμάμενα χέρια στεκότανε στὸ στασίδι τῆς ἀγιαχτῆ, περιμένοντας νὰ ξαναρχίσει ἡ 'Ανάσταση καὶ χιλιολέγοντας στὶς πλαγινές τῆς μὲ τὴ λιγοστὴ φωνή τῆς:—Τὸ κερί μ', μωρή, εἴνταν καὶ χάλασέτε τὸν κόσμο. Τὸ κερίμ', λεγώ, καὶ χάλασέτε τὴ λειτουργία !

Καὶ μὲ δακρυσμένα μάτια, γιὰ τὸ κακό ποὺ ἔγινε, ζητοῦσε σχώρεση ἀπὸ τὴν Παναγία.

— Παναγία μ' σχώρεσ' τὴν κολασμέν', σχώρεσ' τὴν ἀμαρτωλὴ ἐμένα !

Καὶ σὰν πέρασε τὸ κακό ξαναφόρεσε δέ δεσπότης τᾶμφιά του τὰ βυζαντινά κι' οἱ παπάδες τὰ λαμπρά τους ροῦχα καὶ ύψωνοντας τὴν 'Ανάσταση μὲ ψαλμούδιες βγῆκαν στὸ μεγάλο αὐλόγυρο τῆς μητρόπολης νὰ κάνουν τὴν 'Ανάσταση.

— «Τὴν ἀνάστασίν σου Χριστὲ Σωτήρ, ἄγγελοι ὅμνοισιν ἐν οὐρανοῖς, καὶ ἡμᾶς τοὺς ἐπὶ γῆς καταξέωσον ἐν καθαρῷ καρδίᾳ σὲ δοξάζειν».

“Ολοι γελοῦσαν τῶρα ἀπὸ τὸ πάθημά τους κι' ἀκόμα δὲν τὸ ζεχνοῦν οἱ ζωντανοί.